

NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION

P.O. BOX 500514, Saipan, MP 96950-0514

Email: nmhc@nmhc.gov.mp
Website: http://www.nmhcgov.net

Tels: (670) 234-7689

234-6866 234-9447

Fax: (670) 234-9021

01/19/2021

Ms. Rose Soledad General Manager IT&E P.O. Box 500306 Saipan, MP 96950 Tel: (670)682-4483

RE:

Notice to Proceed

Information Technology Services (NMHC IFB 2020-014

Contract No. NMHC 2021-017: \$60,000.00

Dear Ms. Soledad:

This letter serves as our formal "Notice to Proceed (NTP)" to commence the Information Technology Services for the CDBG-DR program office. This NTP shall be effective on January 20, 2020, and shall expire one year thereafter. The contract maybe renewed for another year contingent on satisfactory performance and availability of funding.

The services to be provided is for one year and shall not exceed \$60,000.00 for the year. For payment purposes, IT&E shall submit an invoice to NMHC for payment. The invoice shall state a detailed description of the actual work performed.

If you may have any questions or concerns, please feel free to contact Mr. Jacob Muna, Office Manager/Procurement Officer at the numbers listed above, or 483-9447 or via email at jjmuna@nmhc.gov.mp.

Sincerely

Jesse S. Palacios Corporate Director

ROUTING SLIP

ROUTE	DEPARTMENT/OFFICE	PRINT	DATE IN	DATE OUT
1.	NMHC PROCUMENT	Jacas		01/06/21
2.	CORPORATE DIRECTOR	JSP	1/07/21,	01/97/21
3.	ACTING CHIEF FINANCIAL OFFICER	ROGER	1/07/21	107/21
4.	ATTORNEY GENERAL	Sephora	01/03/21	01/02/21
5.	Chair woman NMHC BOARD OF DIRECTORS	M. Tanokane	01/4/21	<u>তাদাস</u>
6.	CONTRACTOR	TE	01/14/2	ollata
7.	NMHC PROCUREMENT	seein	山村内	01/5/21

CONTRACT SPECIFICATION

EXPENDITURE AUTHORITY: Jesse S. Palacios, Corporate Director

TYPE OF PROCUREMENT : Competitive Sealed Bidding

VENDOR : IT&E

PROJECT : Information Technology Services (NMHC IFB 2020-014)

AMOUNT : ADD -0-

TOTAL CONTRACT AMOUNT : NTE: \$60,000.00

ACCOUNT NUMBER : DRI. 52501

CONTRACT NUMBER : NMHC 2021-017

2 Copies: 1 - Original for File and 1- Copy Contractor

Note: Please contact NMHC Office at (670)234-6866/9447 after the Attorney General signs the contract documents.



CONTRACT NO.: NMHC 2021-017

NMHC IFB 2020-014 Contractor: IT&E

COMMONWEALTH OF THE NORTHERN MARIANA ISLANDS CONTRACT FOR PURCHASE OF SERVICES

I. PARTIES

This contract is between the NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION (NMHC), an autonomous public agency of the Commonwealth of the Northern Mariana Islands and referred to herein as "NMHC", and IT&E is referred to in this contract as the "Contractor."

Jesse S. Palacios, NMHC Corporate Director; is the Expenditure Authority for the NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION (NMHC). Any reference to the expenditure authority in this contract is a reference to Jesse S. Palacios, Corporate Director. The Expenditure Authority may take any action on behalf of the NMHC provided for by this contract or by law.

II. NOTICE

All notices and communications required by this contract shall be in written form and shall be delivered to the following addresses:

Mr. Jacob Muna, Procurement Officer Northern Marianas Housing Corporation P.O. Box 500514 Saipan, MP 96950 Tel: (670)234-6866

Rose Soledad IT&E P.O. Box 500306 Saipan, MP 96950

Tel: (670) 682-4483/Fax: (670) 235-2877

III. COMMUNICATION

The Contractor shall maintain communications with NMHC at all stages of the Contractor's work. The Contractor will submit any questions it may have to the NMHC regarding its performance under this contract.

IV. GENERAL PURPOSE

The purpose of this contract is for the NMHC to procure from the Contractor the services described in this contract and in the attached exhibits and to enjoy any warranty or other services provided for by this contract. The services being procured are described as follows:

Page 1 of 6 Contract Version 16-3 (Modified 7/6/16) 1. Information Technology Support Services for the Community Development Block Grant Disaster Recovery (CDBG-DR) Program.

The services being purchased by this contract are further described in *Exhibit B*. If the description of the services in *Exhibit B* conflict with the description of the services in this contract, then the description in this contract will control.

The services will be provided on the island of Saipan.

The services will be performed for a duration of one (1) year, with an option to renew for another year with the same price, terms and conditions.

V. CONTRACTOR TO PROVIDE EQUIPMENT

The Contractor will provide all materials, supplies, equipment and personnel necessary to complete this contract.

VI. WARRANTY

N/A

VII. CONTRACT DOCUMENTS

The following instruments shown in the table below constitute the contract documents ('Contract Documents") and are incorporated as part of the Contract thereof. If any of the attached documents conflict with this contract, then the language of this contract will control.

EXHIBIT	NAME OF DOCUMENT
A	Standard Terms and Conditions
В	Scope of Work

VIII. CONSIDERATION AND SCOPE OF WORK

Contractor agrees to perform the services described in this contract and the documents attached and incorporated into this contract. The NMHC agrees to pay contractor in the amount not to exceed <u>sixty thousand dollars</u> (\$60,000.00) in exchange for Information Technology Support Services for the Community Development Block Grant Disaster Recovery (CDBG-DR) Program. In addition, the consideration for this agreement is in the mutual covenants and stipulations hereby agreed to by the parties and set out in the following paragraphs.

IX. DURATION OF CONTRACT

The Contractor will begin its performance upon receipt of a Notice to Proceed by NMHC.

This contract will remain in effect for a period of <u>one (1) year with an option to renew for another year with the same price, terms and conditions</u> after the receipt of the Notice to Proceed.

Page 2 of 6 Contract Version 16-3 (Modified 7/6/16)

X. CONTRACT EXTENSION

NMHC may extend the term of this contract by written notice to the Contractor 30 days before the contract expires. This extension provision may be exercised more than once, but the total extension of performance may not exceed six (6) months. If NMHC exercises its option to extend this contract, then the contract will continue without any change in the terms and conditions of this contract.

XI. DELIVERY AND PAYMENT

1. The Contractor agrees to begin, and to continue for as long as this contract provides, to perform the services on the island of Saipan. The Contractor will invoice NMHC and will be paid according to the following schedule:

INVOICE AMOUNT	PAYMENT DUE DATE
	NMHC will issue payment to the contractor within 30 days after submitting an invoice.
	INVOICE AMOUNT

- 2. If the notice to proceed is issued after a date identified in the above-schedule, then the Contractor will invoice the NMHC on the next date identified in the above-schedule. Thereafter, invoices will be issued in accordance with the above-schedule and will continue to be issued until the contract is completed.
- Payment by NMHC shall be made only upon Contractor's submission of evidence to the Expenditure Authority that the Contractor has delivered the services and has adhered to all contract terms and specifications.
- 4. If the Contractor fails to invoice NMHC according to the above schedule, then NMHC, at its sole discretion, may refuse to pay the untimely invoice. If NMHC exercises its right to refuse payment under this subsection, neither party will be relieved of its obligation to perform under this contract.

XII. SIGNATURE REQUIREMENTS

No Contract can be formed prior to the approval of all required signatories, as evidenced by the signature affixed below of each of them, made in the order listed. The Contract shall become effective upon certification of contract completion by the Director of Procurement and Supply.

XIII. ADJUSTMENTS OF TIME FOR PERFORMANCE

Page 3 of 6 Contract Version 16-3 (Modified 7/6/16) The Expenditure Authority may grant the Contractor up to thirty additional days to complete the delivery of the services required by this contract. A grant of additional time will only be effective if it is placed in writing and signed by the Expenditure Authority.

The Contractor may grant the NMHC additional time, as necessary, to complete the payment for the services. A grant of additional time will only be effective if it is placed in writing and signed by an agent of the Contractor.

XIV. SIGNATURES

2.

1. Expenditure Authority

I declare that I have complied with the NMHC procurement regulations; that this contract is for a public purpose; and that the contract does not waste or abuse public funds. I declare that I, personally, have the authority to obligate the expenditure of funds for this contract. I declare under penalty of perjury that the foregoing is true and correct and that this declaration was executed this day in the Commonwealth of the Northern Mariana Islands.

/////	
Jesse S. Palacios	
Corporate Director	
Expenditure Authority	

Procurement and Supply

I hereby certify that to the best of my information and belief this contract is in compliance with the NMHC Procurement Regulations, is for a public purpose, the contractor is a responsible contractor, and the contract does not waste or abuse public funds.

/	Dune	mo	
J	acob Muna	Com	
	Procurement	Officer	

01	De	21	
Date			

3. NMHC Fiscal Division

I hereby certify that the funds identified below are available and have been committed for funding of this Contract:

Account: <u>DR1, 5 25 01</u> Amount: <u>\$\langle \langle 0, 000.00</u>

Roger A. Dris
Acting-Chief Financial Officer

Date

Page 4 of 6 Contract Version 16-3 (Modified 7/6/16) Contract No.: NMHC 2021-017

4.	Attorney General:	
	I hereby certify that this contract has been numbered, revie legal capacity.	w and approved as to form and
	Edward Manibusan	1/8/2021
	Attorney General	Date
5.	. NMHC Board of Directors	
	Marcie M. Tomokane Chairperson	01/12/01 Date
	6. Contractor – <u>IT&E</u> :	
	On behalf of the Contractor, I represent that I am authorize terms of this Contract, and by my signature I do hereby ac the terms of this Contract. I further represent for the Contract with the Contractor has retained any person in viol Procurement Regulations.	cept and bind the Contractor to actor that no person associated
	Rose Soledad	General Manager
	PRINTED NAME OF SIGNING AUTHORITY	TITLE
	WAR	01/14/2021
	SIGNATURE OF SIGNING AUTHORITY	Date
	7. CERTIFICATION OF CONTRACT COMPLETION I hereby certify that this contract bears all signatures and is	57.53
/	Jacob Muna	115/21
	Procurement Officer	Dates

4.	Attorney General:	
	I hereby certify that this contract has been numbered, revie legal capacity.	w and approved as to form and
	Edward Manibusan	1/8/2011
	Attorney General	Dute
5	. NMHC Board of Directors	
	Marcie M. Tomokane Chairperson	0112101 Date
	6. Contractor – IT&E: On behalf of the Contractor, I represent that I am authorize terms of this Contract, and by my signature I do hereby ac the terms of this Contract. I further represent for the Contract with the Contractor has retained any person in viole Procurement Regulations.	cept and bind the Contractor to ractor that no person associated
	PRINTED NAME OF SIGNING AUTHORITY	TITLE
	SIGNATURE OF SIGNING AUTHORITY	Date
	7. CERTIFICATION OF CONTRACT COMPLETIC I hereby certify that this contract bears all signatures and is	
1	Day M	1/15/21
	Jacob Iviuna	Date

Procurement Officer

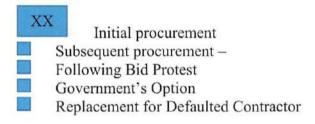
XV. END OF CONTRACT DOCUMENT

Procurement Information (For government purposes only)

Method of Procurement (Check one only)

Competitive Sealed Bids
Competitive Sealed Proposal
Small Purchase
Sole Source
Emergency
Expedited

Type of Procurement (Check one only)



Government contract numbers of all related contracts with the Vendor: Insert Contract Numbers, or NONE

Page 6 of 6 Contract Version 16-3 (Modified 7/6/16)

EXHIBIT A NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION (NMHC) STANDARD TERMS AND CONDITIONS

I. TAXES, INSURANCE, AND PERMITS

The Contractor is responsible for all applicable Commonwealth or federal taxes and fees which may become due and owing by the Contractor by reason of this contract. The Contractor is also responsible for obtaining all insurance, licenses, permits, and certificates that may be required in order to perform this contract.

II. LITIGATION

If the NMHC, without any fault on its own part, becomes a party to any litigation by or against the Contractor in connection with this contract, the Contractor shall pay all costs and expenses incurred by the NMHC, including reasonable attorneys' fees.

III. CONTRACT SUBJECT TO FUNDING

Continued funding of this Contract beyond the present fiscal year is contingent on availability of funding in future years. In the event that such funding does not become available, the NMHC may terminate the contract without any further liability.

IV. SATISFACTION OF EXPENDITURE AUTHORITY REQUIRED

The Contractor agrees to complete the contract according to the terms of the contract and to the full satisfaction of the Expenditure Authority.

V. REGULATIONS CONTROLLING

This contract is void if either the procurement processes or contract execution fails to comply with the NMHC Procurement Regulations codified by NMIAC §§ 100-60-001, et seq. Any procurement action of a NMHC official or employee in violation of said regulations is not authorized by the NMHC and is an act for which the NMHC will not take responsibility or be liable for in any manner. The Contractor and the NMHC Expenditure Authority hereby certify that they have both read and understand said procurement regulations and have complied with all such regulations.

VI. DEBARMENT, SUSPENSION, AND PERSONAL LIABILITY FOR VIOLATION OF PROCUREMENT REGULATIONS

If the contract is in violation of the procurement regulations codified by NMIAC §§ 100-60-001, et seq., then the Contractor may be subject to debarment or suspension from NMHC contracting. Any person found to be violating the procurement regulations may be personally liable for any damages incurred, in addition to other penalties provided for by law or regulation.

VII. CONTRACT DISPUTES

- 1. Any dispute arising under this contract between the NMHC and the Contractor shall be submitted to administrative review and appeal as provided for by the procurement regulations codified by NMIAC §§ 100-60-001, et seq.
- 2. Commonwealth law governs this contract.
- 3. The NMHC will not be held liable for interest on any judgment taken as a result of any legal action in connection with this contract.
- 4. The NMHC will not be held liable for any punitive damages as a result of any legal action in connection with this contract.
- 5. The NMHC will not be held liable for any attorneys' fees incurred by the Contractor as a result of any legal action in connection with this contract.

VIII. GRATUITIES

It shall be a breach of contract for the Contractor to offer, give, or agree to give a gratuity or an offer of employment to any employee or former employee in connection with the execution of this contract.

It shall be a breach of contract for any NMHC employee to solicit, demand, accept, or agree to accept from the contractor, a gratuity, or an offer of employment in connection with the execution of this contract.

IX. RIGHT TO AUDIT

The Contractor and subcontractor or grantee and sub-grantee at all levels shall provide the Public Auditor of the Commonwealth of the Northern Mariana Islands with access to and the right to examine and copy any records, data or papers relevant to this contract or grant until three (3) years have passed since the final payment pursuant to this contract or grant.

X. KICKBACKS PROHIBITED

It shall be a breach of contract for any payment, gratuity or offer of employment to be made by or on behalf of a subcontractor under contract to the prime contractor or higher tier subcontractor or any person associated therewith as an inducement for the award of a subcontract or order.

XI. CONTINGENT FEES

The Contractor hereby represents that it has not retained any person to solicit or secure government contracts upon an agreement or understanding for a commission percentage, brokerage or contingent fee except for the retention of a bona fide employees or bona fide established commercial selling agencies for the purpose of securing business.

XII. TERMINATION FOR DEFAULT

- 1. If the Contractor refuses or fails to deliver the goods or services as required or fails to deliver the goods or services within the time period specified by this contract, then the NMHC may terminate this contract by providing written notice of termination to the Contractor. If the NMHC terminates this contract for default, then the Contractor will be liable for damages. In the alternative, the NMHC may insist upon the performance of this contract and the payment of damages for its delay. Failure to deliver the goods or services as required and within the time limits provided by this contract may subject the Contractor to suspension, disbarment, or any other remedy provided by law.
- 2. The NMHC will not terminate the contract for failure to deliver the goods or services within the specified time if the failure is caused by an act of god, acts of the public enemy, acts of the NMHC, fires, floods, epidemics, or unusually severe weather.
- 3. The rights and remedies provided in this clause are in addition to any other rights and remedies provided by law or under this contract.

XIII. TERMINATION FOR CONVENIENCE

- 1. The NMHC may, when its interests so require, terminate this contract in whole or in part for the convenience of the NMHC. The NMHC will give written notice of the termination to the Contractor if the contract is terminated for the convenience of the NMHC.
- 2. If the contract is terminated, then the Contractor will not incur any further obligation in connection with the terminated contract. The Contractor will work to terminate outstanding orders and subcontracts as they relate to the terminated contract and will settle the liabilities and claims arising out of the termination. The Contractor will limit and mitigate its damages as much as possible.
- 3. If the contract is terminated for convenience, then the parties may enter into a settlement regarding the payment due under this contract. Otherwise, the amounts due under the contract will be as follows, provided that the NMHC may not be held liable for more than the amount to be paid under this contract:
 - a) Costs incurred in preparing to perform and performing the terminated contract.
 - b) Costs of settling and paying claims arising out of termination of subcontracts.
 - c) The reasonable settlement costs of the Contractor.

XIV. ASSURANCES

The Contractor, by signing the contract, affirms that this contract is in compliance with the following federal laws and regulations:

- 1. Equal Employment Opportunity. For all Contracts that qualify as "federally assisted construction contracts" as defined in 41 CFR Part 60–1.3, Contractor agrees to comply with E.O. 11246, "Equal Employment Opportunity," as amended by E.O. 11375, "Amending Executive Order 11246 Relating to Equal Employment Opportunity," and as supplemented by regulations at 41 CFR part 60, "Office of Federal Contract Compliance Programs, Equal Employment Opportunity, Department of Labor."
- 2. Additional Equal Employment Opportunity Clause. The Contractor will not discriminate against any employee or applicant for employment because of race, color, religion, sex, sexual orientation, gender identity, or national origin. The Contractor will take affirmative action to ensure that applicants are employed, and that employees are treated during employment, without regard to their race, color, religion, sex, sexual orientation, gender identity, or national origin. Such action shall include, but not be limited to the following: employment, upgrading, demotion, or transfer; recruitment or recruitment advertising; layoff or termination; rates of pay or other forms of compensation; and selection for training, including apprenticeship. The Contractor agrees to post in conspicuous places, available to employees and applicants for employment, notices to be provided by the contracting officer setting forth the provisions of this nondiscrimination clause.
- 3. Davis Bacon Act, as amended (40 U.S.C. 3141—3148). If the Contract is in excess of \$2000 and pertains to construction or repair, and further, if required by Federal program legislation, Contractor shall comply with the Davis-Bacon Act (40 U.S.C. 3141—3148) and as supplemented by Department of Labor regulations (29 CFR part 5, "Labor Standards Provisions Applicable to Contracts Governing Federally Financed and Assisted Construction"). Under this Act, the Contractor is required to pay wages to laborers and mechanics at a rate not less than the minimum wages specified in a wage determination made by the Secretary of Labor. In addition, the Contractor shall be required to pay wages not less than once a week.
- 4. Copeland "Anti-Kickback" Act (40 U.S.C. 3145) If the Order is in excess of \$2000 and pertains to construction or repair, Contractor shall comply with the Copeland "Anti-Kickback" Act (40 U.S.C. 3145), as supplemented by Department of Labor regulations (29 CFR part 3, "Contractors and Subcontractors on Public Building or Public Work Financed in Whole or in Part by Loans or Grants from the United States"). The Act provides in part that Contractor shall be prohibited from inducing, by any means, any person employed in the construction, completion, or repair of public work, to give up any part of the compensation to which it is otherwise entitled.

- 5. Contract Work Hours and Safety Standards Act (40 U.S.C. 3701-3708) If the Contract is in excess of \$100,000 and involves the employment of mechanics or laborers, Contractor shall comply with 40 U.S.C. 3702 and 3704, as supplemented by Department of Labor regulations (29 CFR part 5). Under 40 U.S.C. 3702 of the Act, Contractor shall be required to compute the wages of every mechanic and laborer on the basis of a standard work week of 40 hours. Work in excess of the standard work week is permissible provided that the worker is compensated at a rate of not less than 1½ times the basic rate of pay for all hours worked in excess of 40 hours in the work week. The requirements of 40 U.S.C. 3704 are applicable to construction work and provide that no laborer or mechanic shall be required to work in surroundings or under working conditions which are unsanitary, hazardous or dangerous. These requirements do not apply to the purchases of supplies or materials or articles ordinarily available on the open market, or contracts for transportation or transmission of intelligence.
- 6. Rights to Inventions Made Under a Contract or Agreement If the Contract is for the performance of experimental, developmental, or research work, Contractor shall provide for the rights of the Federal Government and the Commonwealth in any resulting invention in accordance with 37 CFR part 401, "Rights to Inventions Made by Nonprofit Organizations and Small Business Firms Under Government Grants, Contracts and Cooperative Agreements," and any implementing regulations issued by the awarding agency.
- 7. Clean Air Act (42 U.S.C. 7401—7671q) and the Federal Water Pollution Control Act (33 U.S.C. 1251—1387), as amended If the Contract is in excess of \$150,000 Contractor shall comply with all applicable standards, orders or regulations issued pursuant to the Clean Air Act (42 U.S.C. 7401—7671q) and the Federal Water Pollution Control Act as amended (33 U.S.C. 1251—1387). Violations shall be reported to the Federal awarding agency and the Regional Office of the Environmental Protection Agency (EPA).
- 8. Energy Policy and Conservation Act (42 U.S.C. 6201) Contractor agrees to comply with all mandatory standards and policies relating to energy efficiency which are contained in the state energy conservation plan issued in compliance with the Energy Policy and Conservation Act (42 U.S.C. 6201).
- 9. Byrd Anti-Lobbying Amendment (31 U.S.C. 1352) If the Contract is for \$100,000 or more, Contractor and its subcontractors shall file the certification required by this statute and associated regulations. Each tier certifies to the tier above that it will not and has not used Federal appropriated funds to pay any person or organization for influencing or attempting to influence an officer or employee of any agency, a member of Congress, officer or employee of Congress, or an employee of a member of Congress in connection with obtaining any Federal contract, grant or any other award covered by 31 U.S.C. 1352. Each tier shall also disclose any lobbying with non-Federal funds that takes place in connection with obtaining any Federal award. Such disclosures are forwarded from tier to tier up to the Commonwealth.

- 10. Debarment and Suspension (E.O.s 12549 and 12689) Contractor represents and warrants that it is not listed on the governmentwide Excluded Parties List System in the System for Award Management (SAM) in accordance with OMB guidelines at 2 CFR 180 that implement E.O.s 12549 and 12689, "Debarment and Suspension." This list contains the names of parties debarred, suspended, or otherwise excluded by agencies, and contractors declared ineligible under statutory or regulatory authority other than E.O. 12549.
- 11. The Contractor certifies compliance with section 6002 of the Solid Waste Disposal Act, as amended by the Resource Conservation and Recovery Act. In particular, the requirements of Section 6002 include procuring only items designated in guidelines of the Environmental Protection Agency (EPA) at 40 CFR part 247 that contain the highest percentage of recovered materials practicable, consistent with maintaining a satisfactory level of competition, where the purchase price of the item exceeds \$10,000 or the value of the quantity acquired during the preceding fiscal year exceeded \$10,000.
- 12. If applicable, the Contractor certifies compliance with section 6002 of the Solid Waste Disposal Act, as amended by the Resource Conservation and Recovery Act by procuring solid waste management services in a manner that maximizes energy and resource recovery.
- 13. If the contracting agency is an EPA financial assistance agreement recipient, then the contract agrees that it shall not discriminate on the basis of race, color, national origin or sex in the performance of this contract. The contractor further agrees that it shall carry out the applicable requirements of 40 CFR part 33 in the award and administration of contracts awarded under EPA financial assistance agreements. Failure by the contractor to carry out these requirements is a material breach of this contract which may result in the termination of this contract or other legally available remedies. The contractor understands that it bears the final responsibility for determining whether the contracting agency is an EPA financial assistance agreement recipient.

END OF DOCUMENT

NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION

SCOPE OF SERVICES

I. Introduction:

The Northern Marianas Housing Corporation (NMHC) is soliciting bids from qualified and professional firms to provide Information Technology Support Services.

The NMHC is expanding its staffing capacity for the administration of the Community Development Block Grant –Disaster Recovery (CDBG-DR) program funded by the U.S. Department of Housing and Urban Development (HUD). The NMHC does not have an internal IT Department, therefore, the NMHC is seeking a firm to be readily available to assist with any and all technological issues and to provide IT Support Services as needed by NMHC..

In support of the CDBG-DR program, there will be approximately

- Twenty-three (23) desktop computers
- Seven (7) laptops
- Four (4) servers
- Thirty (30) phone lines
- Three (3) network switches
- Multiple network lines

This equipment will support the CDBG-DR personnel located in three (3) different buildings at the Garapan Annex. The NMHC's current telephone and internet provider is IT&E.

II. Services:

- a) The firm shall be readily available when called upon to assist with the following: Networking issues; Data Storage issues; Server issues; Computer hardware issues; Software issues; Telephone system issues; and Website issues and other technology related issues that may arise.
- b) The firm shall install the following: Network lines; Computer hardware & software; and Network servers;
- c) The firm shall provide recommendations for the acquisition of cost-effective computer equipment and/or software;
- d) The firm will be responsible for maintenance and update the website;
- e) The firm will be responsible for ensuring regular back-up of data on the servers:
- f) The firm will be responsible for ensuring that all network systems are operable;
- g) The firm will be responsible for any and all coordination efforts needed with NMHC's communication and internet service providers (e.g. IT&E) for troubleshooting purposes;
- h) The firm will be responsible for preventative maintenance of all networking systems, computer hardware, data storage devices to include server systems:
- i) The firm shall be familiarized with various computer operating systems; software; and databases;
- j) The firm shall be able to develop of electronic processing of documents and/or transactions as requested by the agency.
- k) Shall be able to assist with other related technology related issues.

III. Cost:

The vendor shall submit a fixed hourly fee to provide the services as stated in this scope. NMHC will pay the vendor on actual work done. Invoices shall include a detailed work description of services rendered to NMHC. The NMHC will pay the vendor within thirty (30) days after receipt of an invoice.



NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION

P.O. BOX 500514, Saipan, MP 96950-0514 Tel: (670)234-6866/9447/7670 Fax: (670)234-9021

Email: nmhc@nmhc.gov.mp
Website: http://www.nmhcgov.net

Addendum No. 1: Meeting Minutes & Revised Bid Form: October 19, 2020

Meeting Minutes:

Pre-Bid Meeting 10/08/2020: 10 a.m. Zoom Teleconference Information Technology Services NMHC IFB 2020-014

I. Attendance:

- a. All attendees shall register their name; company name; contact number and email on the Zoom Chat.
- b. Supertech Inc.; Kat Enterprise; IT&E; Saipan Computer Services; NMHC.

II. Bidding Requirements

- a. Bidders are required to fill-out all the forms provided in the bid package and acknowledge any addendums. Forms not properly filled-out will result in a non-responsive bid.
- b. Bid Submission is due on October 29, 2020, 10 a.m.- Bids to be delivered to the NMHC Central Office.

III. Scope of Work:

- a. Bid Packet
 - Bid Form to be amended to remove the following items on the section that states "PROJECT:"
 First paragraph: materials; appliances, and storage. revised bid form enclosed.
- b. Section 3 requirement

IV. Questions:

- a. Questions during the Pre-bid Meeting:
 - i. Site Visits: Site visit may be conducted upon request.
 - ii. Current Hardware/Servers: Only one server that is in operation to accommodate current staff. There will be more employees to be hired and would need additional hardware/server. Selected bidder shall conduct the assessment to determine the needed hardware.
 - iii. Website: The selected bidder will be provided training on the maintenance and updates of the website.
 - iv. Transactions: In the future we might have to put all forms and other transactions online. Selected bidder shall advise or recommend to management on what type of application or software to use in order for people to access.
 - v. CDBG-DR Information: The Community Development Block Grant- Disaster Recovery is a new program to NMHC. The CDBG-DR program is to assist the CNMI in housing and infrastructure repair. The NMHC is building staffing capacity to ensure that the CDBG-DR program is administered smoothly.
 - vi. Remote Support: The NMHC would need both remote and physical support.
 - vii. How many websites? There is only one website for the CDBG-DR program.
 - viii. Current System? There is no system yet.
 - ix. Hardware/Software Bidding: Selected bidder will identify the hardware and software needed by the NMHC. Management will decide on the recommendation. Selected bidder may submit a quote or bid for needed software or hardware. For as long as the proper procurement procedures are followed.

- b. For all questions please submit via email at officemanager@nmhcgov.net or fax to (670)234-9021
- c. Questions must be submitted on or before October 19, 2020, no later than 10 a.m.

Note: no questions received on October 19, 2020.

V. Adjournment:

a. Meeting Adjourned at 10:27 a.m.

Meeting Conducted By:

Office Manager/Procurement Officer



NMHC IFB 2020-014

Contacts:

Hans Mickelson

Enterprise Business Group - Sales Manager Desk: (670) 682-4267 Mobile: (670) 287-4267 Hans.Mickelson@itehq.net

Rex Moses

Business Account Manager Desk: (670) 682-0781 Mobile: (670) 287-4633 Rex.Moses@itehq.net

Spin # 143002714

BID FORM

TO: Procurement Officer
Northern Marianas Housing Corporation
Commonwealth of the Northern Mariana Islands
Saipan, MP 96950

PROJECT:

Bid, pa	dersigned bidder, having examined all pertinent documents relating to the Invitation for oposes to provide all labor, materials, equipment, tools, appliances, transportation, and items incidental to completing all work for the following total lump price and all applicable taxes required by the CNMI government such as: "Excise Tax".	
	1. BASE BID:	
	Information Technology Support Services: Hourly Rate: \$ 35.00	
2.	The bidder hereby further agrees to commence work under this contract on the date in the writte "Notice to Proceed" as established by the Northern Marianas Housing Corporation (NMHC) and to provide services for up to One Year thereafter, as stipulated in the Contract Documents.	
3.	By submission of this bid, each bidder and each person signing on behalf of any bidder certifies and in the case of a joint bid, each party thereto certifies as to its own organization, and to the be of his knowledge and belief that:	
	 The prices in this bid have been arrived at independently without collusion, consultation communication, or agreement for the purpose of restricting competition, as to any matter relating to such prices with any other bidder or with any competitor. Unless otherwise required by law, the prices that have been quoted in this bid have not been knowingly disclosed by the bidder or with any competitor. No attempt has been made or will be made by the bidder to induce any other person, partnership, or corporation to submit or not to submit a bid for the purpose of restricting competition. 	:T
4.	This bid may be withdrawn at any time prior to the scheduled time for the opening of the bids o any authorized postponement thereof.	r
Indicat	all addendums you had received (provide the date and addendum number):	
Adden	lums:	

Representative: Hans Mickelson	1	1
(Print Name) Title: Ent. Bus. Group - Sales Manager		(Signature)
Company: IT&E		
Mailing Address: P.O. Box 500306		
Email Address: hans.mickelson@itehq.ne	t	
000 1007	235-2877	

NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION

SCOPE OF SERVICES

I. Introduction:

The Northern Marianas Housing Corporation (NMHC) is soliciting bids from qualified and professional firms to provide Information Technology Support Services.

The NMHC is expanding its staffing capacity for the administration of the Community Development Block Grant -Disaster Recovery (CDBG-DR) program funded by the U.S. Department of Housing and Urban Development (HUD). The NMHC does not have an internal IT Department, therefore, the NMHC is seeking a firm to be readily available to assist with any and all technological issues and to provide IT Support Services as needed by NMHC...

In support of the CDBG-DR program, there will be approximately

- Twenty-three (23) desktop computers
- Seven (7) iaptops
- Four (4) servers
- Thirty (30) phone lines
- Three (3) network switches
- Multiple network lines

This equipment will support the CDBG-DR personnel located in three (3) different buildings at the Garapan Annex. The NMHC's current telephone and internet provider is IT&E.

II. Services:

- a) The firm shall be readily available when called upon to assist with the following: Networking issues; Data Storage issues; Server issues; Computer hardware issues; Software issues; Telephone system issues; and Website issues and other technology related issues that may arise.
- b) The firm shall install the following: Network lines; Computer hardware & software; and Network servers;
- c) The firm shall provide recommendations for the acquisition of cost-effective computer equipment and/or software;
- d) The firm will be responsible for maintenance and update the website;
- e) The firm will be responsible for ensuring regular back-up of data on the servers;
- f) The firm will be responsible for ensuring that all network systems are operable;
- g) The firm will be responsible for any and all coordination efforts needed with NMHC's communication and internet service providers (e.g. IT&E) for troubleshooting purposes;
- h) The firm will be responsible for preventative maintenance of all networking systems, computer hardware, data storage devices to include server systems;
- i) The firm shall be familiarized with various computer operating systems; software; and databases;
- j) The firm shall be able to develop of electronic processing of documents and/or transactions as requested by the agency.
- k) Shall be able to assist with other related technology related issues.

III. Cost:

The vendor shall submit a fixed hourly fee to provide the services as stated in this scope. NMHC will pay the vendor on actual work done. Invoices shall include a detailed work description of services rendered to NMHC. The NMHC will pay the vendor within thirty (30) days after receipt of an invoice.

NON-COLLUSION AFFIDAVIT

Project:	NMHC 2020-014		
	Commonwealth of the North	hern Mariana Islands	
COMMON	RN MARIANAS HOUSING CORPO WEALTH OF THE NORTHERN N MARIANA ISLANDS		
IT&E		being first duly sworn, deposes and says	S :
	(Name)		
That he/sh	_{e is} Rose Soledad - GM/ Cor	rp. Officer (A partner or officer in the ng proposal or bid, that such proposal or bid in the new prop	۵
genuine an or agreed, from biddir collusion, c or of any of that of any Corporation	nd not collusive or sham, that said directly or indirectly, with any bidding, and has not in any manner, dor communication or conference, wither bidder, or to fix any overhead other bidder, or to secure advant	d bidder has not colluded, conspired, connivered or person, to put in a sham bid or to refrain directly or indirectly, sought by agreement of with any person, to fix the bid price of affianced, profit or cost element of said bid price, or ontage against the Northern Marianas Housing ested in the proposed contract; and that a	d n or e of a
		Signature of	
	d and sworn to before me this 2	Seal of Notary Public RICARDO B. CASTRO PO. Box 504043, Supan, MP 96950	_ _ 1
		Notary Public Reg. No. 530A BY AND FOR THE COMMONWEALTH OF THE NORTHERY MARIANA ISLANDS US. My Commission Exprise SEP 2022	

CONTRACTOR'S STATEMENT

Project: NMHC 2020-01	14
Commonwealth of the Northern M	ariana Islands
COMMONWEALTH OF THE NORTHERN MA	RIANA ISLANDS)
SAIPAN, MARIANA ISLANDS) ss)
Rose Soledad - GM/ Corp. Officer	being first duly sworn, deposes and says:
(NAME)	
That he/she is an officer. (A partner or officer in the firm of,	
(A partner or officer in the firm of,	etc.)
Of the party making the foregoing proposal or represents that he has not retained any person, or upon an agreement or understanding for a commit except for retention of bona fide employees or bot for the purpose of securing business.	been retained, to solicit or secure this contract ission, percentage, brokerage or contingent fee.
Subscribed and sworn to before me this 3871	day of octobe, 20 20.
My commission expires	Seal of Notary Public RICARDO B. CASTRO P.O. Box 504043. Surport. MP 96950 Notary Public Reg. No. 530A BY AND FOR THE CLAIMONN FALTR OF THE NORTHERN MARIANA ISLANDS U.S.A. My Commission Expes. SEP 2022

CERTIFICATION REGARDING DRUG-FREE WORKPLACE REQUIREMENTS ************************************
*
PROJECT:

This certification is required by the regulations implementing the Drug-Free Workplace Act of 1988.

In addition, this certification is a material representation of fact upon which reliance is placed when the Government determines to award the contract. If it is later determined that the contractor knowingly rendered a false certification, or otherwise violates the requirements of the Drug-Free Workplace Act, the Government, in addition to any other remedies available, may take action authorized under the Drug-Free Workplace Act.

- A. The contractor certifies that it will provide a drug-free workplace by:
 - (a) Publishing a statement notifying employees that the unlawful manufacture, distribution, dispensing, possession or use of a controlled substance is prohibited at the contractor's workplace and specifying the actions that will be taken against employees for violation of such prohibition;
 - (b) Establishing a drug-free awareness programs to inform employees about:
 - (1) The dangers of drug abuse in the workplace; and the contractor's policy of maintaining a drug-free workplace;
 - (2) Any available drug counseling, rehabilitation and employee assistance programs; and the penalties that may be imposed upon employees for drug abuse violations occurring in the workplace;
 - (c) Making it a requirement that such employee to be engaged in the performance of the work be given a copy of the statement required by paragraph (a);
 - (d) Notifying the employee in the statement required by paragraph (a) that, as a condition of employment under the contract, the employee will:
 - (1) Abide by the terms of the statement and notify the employer of any criminal drug statue conviction for a violation occurring in the workplace no later than five days after such conviction;
 - (e) Notifying the Government within ten days after receiving notice under subparagraph

- (d) (1), with respect to any employee or otherwise receiving actual notice of such conviction;
- (f) Taking one of the following actions, within 30 days of receiving notice under subparagraph (d)(1), with respect to any employee who is so convicted:
 - (1) Taking appropriate personnel action against such an employee, up to and including termination; or requiring such employee to participate satisfactorily, complete a drug abuse assistance or rehabilitation program approved for such purposes by a Federal, State, or Local health, law enforcement, or other appropriate agency;
- (g) Making a good faith effort to continue to maintain a drug-free workplace through implementation of paragraphs (a), (b), (c), (d), (e) and (f).

B.	Insert in the space	e provided below,	or include as a s	eparate attachment,	a list of the site(s)
for the	e performance of v	ork done in conn	ection with the s	specific contract:	
	Central Office Garapan			•	

Place of Performance (Street, Road, Village, Island)

Contractor must specify all sites associated with the project ie., offices/project area(s)and surrounding sites.

Representative:	-010
Rose Soledad	/X/
(Print Name)	(Signature)
Title: GM/Corporate Officer	
Company: IT&E	

EOUAL EMPLOYMENT OPPORTUNITY

Date: 10/28/2020
PROJECT: NMHC 2020-014
The bidder represents that he [/] has, [] has not, participated in a previous contract or subcontract
subject to the equal opportunity clause prescribed by Executive Orders 10925, 11114, or the Secretary
of Labor; that he [has, [] has not, filed all required compliance reports, and that representations
indicating submission of required compliance reports, signed by proposed subcontractors, will be
obtained prior to subcontractor awards.
Representative: Shirley Dotts (Print Name) (Signature)
Title: Human Resources Business Partner
Company: IT&E

(The above representation need not be submitted in connection with contracts or subcontracts that are exempt from the clause).

SECTION 3 AFFIRMATIVE ACTION PLAN ALL CONTRACTS AND SUBCONTRACTS

In accordance with the Housing and Urban Development Act of 1968, as amended, and the regulations pursuant to that Act.

IT&E		
	(Contractor)	

Agrees to comply with Section 3 of that Act by assuring that to the greatest extent feasible:

- 1. Training and employment opportunities will be given to lower income residents of the project; and
- Contracts in connection with the project will be awarded to business concerns which are located in or owned in substantial part by persons residing in the area of the project.

will initiate the following actions to insure utilization of lower income project residents as employees or trainees and to incorporate project area small businesses as subcontractors and suppliers.

- 1. The Contractor will establish and maintain a directory of service organization, job referral agencies and manpower training programs operating within, or servicing, project area residents.
- 2. The Contractor will submit, prior to the award of a contract, a signed assurance that it will comply with Section 3 regulations and requirements.
- The Contractor will provide, prior to the signing of a contract, a statement of work force needs, including trainee positions.
- 4. The Contractor will notify community-based organizations of available employment opportunities, and shall maintain records of response from such organizations.
- The Contractor will make continuing personal recruitment efforts directed to such service organizations and to schools with lower income resident training programs with which he/she is familiar.
- 6. The Contractor will maintain a file of the names and addresses of each low-income resident workers referred to him and that action was taken with respect to each such referred worker and, if the worker was not employed, the reasons therefore (attached together with this Plan).
- 7. The Contractor will include the Section 3 clause in every subcontract for work in connection with HUD-assisted projects (attached).

- 8. For each subcontract, the Prime Contractor will submit, prior to contract award, the Section 3 Affirmative Action Plans of its subcontractors.
- The Contractor will not attempt to circumvent Section 3 provisions.
- 10. The Contractor will, to the greatest extent feasible, attempt to employ or fill training positions with lower income project area residents; it will, as a minimum, provide evidence of the following:
 - a. Attempts to recruit from the project area through local advertising media, Community organizations, public and private agencies operating within or serving the project area, such as the CNMI Department of Labor/Employment Service and the Workforce Investment Agency (WIA) and/or the Private Industry Council.
 - b. Maintain a list of all lower income area residents who have applied either on their own or on referral from any source, and that he has employed such persons If otherwise qualified and if an opening exists.
- 11. The Contractor will, to the greatest extent feasible, attempt to incorporate project area businesses as subcontractors and suppliers.
- 12. The Contractor will provide the Section 3 workforce and business utilization reports required under this contract.

and give satisfactory assurances of future compliance with the requirements of this Affirma	nplv
Action Plan shall be proper basis for any and all of the following actions: cancellation, termina or suspension in whole or in part of the contract; a determination of ineligibility or debarment frany further contracts under any Federal program with respect to which the failure or future occur until satisfactory assurances of future compliance have been received.	itive ition from

Authorized Signature:

_{- Date:} 10/28/2020

Print Name/Title:

Shirley Dotts Human Resources Business Partner

Section 3 Summary Report

Economic Opportunities for Low - and Very Low-Income Persons

U.S. Department of Housing and Urban Development Office of Fair Housing And Equal Opportunity

OMB Approval	No:	252 9- 0043
	(exp.	11/30/2010)

HUD Field Office:

Section back of page for Public Reporting Burden slatement

1. Recipient Name & Address: (street, city, state, zip)	2. Fede	erel Identification: (gran	l no.)	3. Total Amount of Award:	
		4. Contact Person		5. Phono: (Include area code)	
Dals Report Submitted:		9. Program Code: (Use separate sheet for each program code)		10. Program Nama:	
Part I: Employment and Training (** C	olumns B, C	and F are mande	alory fields. Include New I	lires in E &F)	
A Job Category	B Number of New Hires	C Number of New Hires that are Sec. 3 Residents	% of Approprie Number of Staff Hours of New Hires that are Sec. 3 Residents	E % of Total Staff Hours for Section 3 Employees and Trainees	Number of Section 3 Trainees
Professionals	TBD	0			0
Technicians	TBD	0			0
Office/Clerical	TBD	0			0
Construction by Trade (List) Trade	TBD	0			0
Trade	TBD	0			0
Trade	TBD	0			0
Trade	TBD	0			0
Trade	TBD	0			0
Other (List)	TBD	0			0
	<u></u>				
		<u> </u>			
·					
Total					

^{*} Program Codes 1 = Flexible Subsidy 2 = Section 202/811

^{3 =} Public/Indian Housing A = Dovelopment B = Operation C = Modernization

^{4 =} Homeless Assistance 5 = HOME 6 = HOME State Administered 7 = COBG Entitlement

^{6 =} CDBG State Administered 9 = Other CO Programs 10 = Other Housing Programs

II: Contracts Awarded NOT APPLICABLE	
1. Construction Contracts:	
A. Total dollar amount of all contracts awarded on the project	\$
B. Total dollar amount of contracts awarded to Section 3 businesses	\$
C. Percentage of the total dollar amount that was awarded to Section 3 businesses	%
D. Total number of Section 3 businesses receiving contracts	
Non-Construction Contracts: A. Total dollar amount all non-construction contracts awarded on the project/activity	,
B. Total dollar amount of non-construction contracts awarded to Section 3 businesses	\$
C. Percentage of the total dollar amount that was awarded to Section 3 businesses	%
D. Total number of Section 3 businesses receiving non-construction contracts	
Part III: Summary	· ·
Indicate the efforts made to direct the employment and other economic opportunities generate and community development programs, to the greatest extent feasible, toward low-and very loar recipients of government assistance for housing. (Check all that apply.) Attempted to recruit low-income residents through: local advertising media, signs program contracts with the community organizations and public or private agencies operating we nonmetropolitan county) in which the Section 3 covered program or project is located, Participated in a HUD program or other program which promotes the training or emplo Participated in a HUD program or other program which promotes the award of contract definition of Section 3 business concerns. Coordinated with Youthbuild Programs administered in the metropolitan area in which Other: describe below.	nw-income persons, particularly those who minently displayed at the project site, afthin the metropolitan area (or or similar methods. yment of Section 3 residents. Is to business concerns which meet the

Part

Public reporting for this collection of information is estimated to average 2 hours per response, including the time for reviewing instructions, searching existing data sources, gathering and maintaining the data needed, and completing and reviewing the collection of information. This agency may not collect this information, and you are not required to complete this form, unless it displays a currently valid OMB

Section 3 of the Housing and Urban Development Act of 1968, as amended, 12 U.S.C. 1701u, mandates that the Department ensures that employment and other economic opportunities generated by its housing and community development assistance programs are directed toward low- and very-low income parsons, particularly those who are recipients of government assistance housing. The regulations are found at 24 CFR Part 135. The information will be used by the Department to monitor program recipients' compliance with Section 3, to assess the results of the Department's efforts to meet the statutory objectives of Section 3, to prepare reports to Congress, and by recipients as self-monitoring tool. The data is entered into a database and will be analyzed and distributed. The collection of information Involves recipients receiving Federal financial assistance for housing and community development programs covered by Section 3. The information will be collected annually to assist HUD in meeting its reporting requirements under Section 808(e)(6) of the Fair Housing Act and Section 916 of the HCDA of 1992. An assurance of confidentiality is not applicable to this form. The Privacy Act of 1974 and OMB Circular A-108 are not applicable. The reporting requirements do not contain sensitive questions. Data is cumulative; personal identifying information is not included.

Form HUD-60002, Section 3 Summary Report, Economic Opportunities for Low- and Very Low-Income Persons.

instructions: This form is to be used to report annual accomplishments regarding employment and other economic opportunities provided to low- and very low-income persons under Section 3 of the Housing and Urban Development Act of 1988. The Section 3 of the Housing and Urban Development Act of 1888. The Section 3 regulations apply to any public and Indian housing programs that receive: (1) development assistance pursuant to Section 6 of the U.S. Housing Act of 1937; (2) operating assistance pursuant to Section 9 of the U.S. Housing Act of 1937; or (3) modernization grants pursuant to Section 14 of the U.S. Housing Act of 1937 and to recipients of housing and community development assistance in excess of \$200,000 expended for: (1) housing rehabilitation (including reduction and abatement of lead-based paint hazards); (2) housing construction; or (3) other public construction projects; and to contracts and subcontracts in excess of \$100,000 awarded in connection with the Section-3-covered activity.

Form HUD-60002 has three parts, which are to be completed for all programs covered by Section 3. Part I relates to employment and training. The recipient has the option to determine numerical employment/training goals either on the basis of the number of hours worked by new hires (columns B, D, E and F). Part II of the form relates to contracting, and Part III summarizes recipients' efforts to

comply with Section 3.

Recipients or contractors subject to Section 3 requirements must maintain appropriate documentation to establish that HUD financial assistance for housing and community development programs were directed toward low- and very low-income persons.* A recipient of Section 3 covered assistance shall submit one copy of this report to HUD Headquarters, Office of Fair Housing and Equal Opportunity. Where the program providing assistance requires an annual performance report, this Section 3 report is to be submitted at the same time the program performance report is submitted. Where an annual performance report is not required, this Section 3 report is to be submitted by January 10 and, if the project ends before December 31, within 10 days of project completion. Only Prime Recipients are required to report to HUD. The report must include accomplishments of all recipients and their Section 3 covered contractors and subcontractors.

HUD Field Office: Enter the Field Office name

Recipient: Enter the name and address of the recipient submitting this report.

Federal Identification: Enter the number that appears on the award form (with dashes). The award may be a grant, cooperative agreement or contract.

Octor Amount of Award: Enter the dollar amount, rounded to the

nearest dollar, received by the recipient.

4 & 5. Contact Person/Phone: Enter the name and telephone number of the person with knowledge of the award and the recipient's Implementation of Section 3.

Reporting Period: Indicate the time period (months and year) this report covers

Date Report Submitted: Enter the appropriate date.

Program Code: Enter the appropriate program code as dated at the bottom of the page.

Program Name: Enter the name of HUD Program corresponding with the "Program Code" in number 8.

Pert I: Employment and Training Opportunities Column A: Contains various job categories. Professionals are defined as people who have special knowledge of an occupation (i.e. supervisors, architects, surveyors, planners, and computer programmers). For construction positions, list each trade and provide data in columns B through F for each trade where persons were employed. The category of "Other" includes occupations such as service workers

Column B: (Mandatory Field) Enter the number of new hires for each category of workers identified in Column A in connection with this award. New hire refers to a person who is not on the contractor's or recipient's payroll for employment at the time of selection for the Section 3 covered award or at the time of receipt of Section 3 covered assistance

Column C: (Mandatory Field) Enter the number of Section 3 new hires for each category of workers identified in Column A in connection with this award. Section 3 new hire refers to a Section 3 resident who is not on the contractor's or recipient's payroll for employment at the time of selection for the Section 3 covered award or at the time of receipt of Section 3 covered assistance.

Column D: Enter the percentage of all the staff hours of new hires (Section 3 residents) in connection with this award.

Column E: Enter the percentage of the lotal staff hours worked for Section 3 employees and trainees (including new hires) connected with this award. Include staff hours for part-time and full-time positions

Column F: (Mandatory Field) Enter the number of Section 3 residents that were trained in connection with this eward.

Part II: Contract Opportunities Block 1: Construction Contracts

item A: Enter the total dollar amount of all contracts awarded on the

project/program.

ftem B: Enter the total dollar amount of contracts connected with this project/program that were awarded to Section 3 businesses item C: Enler the percentage of the total dollar amount of contracts connected with this project/program awarded to Section 3 businesses. term D: Enter the number of Section 3 businesses receiving awards.

Block 2: Non-Construction Contracts

Item A: Enter the total dollar amount of all contracts awarded on the project/program. Item B: Enter the total dollar amount of contracts connected with this

project awarded to Section 3 business

Item C: Enter the percentage of the total dollar amount of contracts connected with this project/program awarded to Section 3 businesses. Item D: Enter the number of Section 3 businesses receiving awards. Part III: Summary of Efforts - Self -explanatory

Submit one (1) copy of this report to the HUD Headquarters Office of Fair Housing and Equal Opportunity, at the same time the performance report is submitted to the program office. The Section 3 report is submitted by January 10. Include only contracts executed during the period specified in Item 6. PHAS/IHAS are to report all contracts/subcontracts

* The terms "low-income persons" and very low-income persons have the same meanings given the terms in section 3 (b) (2) of the United States Housing Act of 1937. Low-Income persons mean families (including single persone) whose incomes do not exceed 80 percent of the median income for the area, as determined by the Secretary, with adjustments for smaller and larger families, except that

The Secretary may establish income cellings higher or lower than 80 percent of the median for the area on the basis of the Secretary's findings such that variations are necessary because of prevailing levels of construction costs or unusually high- or low-income families. Very low-income persons mean low-income families (including single persons) whose incomes do not exceed 50 percent of the median family income area, as determined by the Secretary with adjustments or smaller and larger families, except that the Secretary may establish income ceilings higher or lower than 50 percent of the median for the area on the basis of the Secretary's findings that such variations are necessary because of unusually high or low family incomes.

NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION

CONTRACTOR'S ASSURANCES

(ALL contracts and subcontracts)

1. The Civil Rights and Age Discrimination Acts Assurances:

During the performance of this Agreement, the Grantee assures that no otherwise qualified person shall be excluded from participation or employment, denied program benefits, or be subjected to discrimination based on race, color, national origin, sex, age, or handicap, under any program or activity funded by this contract, as required by Title VI of the Civil Rights Act of 1964, Title I of the Housing and Community Development Act of 1974, as amended, and the Age Discrimination Act of 1975, and all implementing regulations.

2. The Training, Employment, and Contracting Opportunities for Business and Lower Income Persons Assurance of Compliance:

- a) The work to be performed under this Agreement is on a project assisted under a program providing direct Federal financial assistance from the Department of Housing and Urban Development and is subject to the requirements of Section 3 of the Housing and Urban Development Act of 1968, as amended, 12 U.S.C. 1701u. Section 3 requires that to the greatest extent feasible, opportunities for training and employment be given lower income residents of the project area and contracts for Work in connection with the project be awarded to business concerns which are located in, or owned in substantial part by persons residing in the area of the project.
- b) The parties to this Agreement will comply with the provisions of said Section 3 and the regulations issued pursuant thereto by the Secretary of Housing and Urban Development set forth in 24 CFR Part 135, and all applicable rules and orders of the Department issued thereunder prior to the execution of this contract. The parties to this contract certify and agree that they are under no contractual or other disability which would prevent them from complying with these requirements.
- c) The Grantee will send to each labor organization or representative of workers with which he has a collective bargaining agreement or other contract or understanding, if any, a notice advertising the said labor organization or worker's representative of his commitments under this Section 3 clause and shall post copies of the notice in conspicuous places available to employees and applicants for employment or training.
- d) The Grantee will include these Section 3 clauses in every contract and subcontract for work in connection with the project and will, at the direction of the State, take appropriate action pursuant to the contract upon a finding that the Grantee or any contractor or subcontractor is in violation of regulations issued by the Secretary of Housing and Urban Development, 24 CFR Part 135 and, will not let any contract unless the Grantee or contractor or subcontractor has

first provided it with a preliminary statement of ability to comply with the requirements of these regulations.

e) Compliance with the provisions of Section 3, the regulations set forth in 24 CFR Part 135, and all applicable rules and orders of the Department issued thereunder prior to the execution of the Agreement shall be a condition of the Federal financial assistance provided to the project, binding upon the Grantee, its successors, and assigns. Failure to fulfill these requirements shall subject the Grantee, its contractors and subcontractors, its successors, and assigns to those sanctions specified by the grant or contract through which Federal assistance is provided, and to such sanctions as are specified by 24 CFR Part 135.

3. State Nondiscrimination Clause:

- During the performance of this contract, contractor and its subcontractors shall not unlawfully discriminate against any employee or applicant for employment because of race, religion, color, national origin, ancestry, physical handicap, medical condition, marital status, age (over 40) or sex. Contractors and subcontractors shall ensure that the evaluation and treatment of their employees and applicants for employment are free of such discrimination.
- 2. This contractor shall include the nondiscrimination and compliance provisions of this clause in all subcontracts to perform work under the contract.

Bidder's/Proposer's Certification and Signature:

 $\Delta \Delta = \Delta \Delta$

The undersigned bidder/proposer certifies that it gives its assurances to comply with the foregoing provisions and its representations are accurate, complete and current.

Shile Att	10/28/2020
(Signature)	(Date)
Shirley Dotts	Human Resources Business Partner
(Typed or Printed Name)	(Title)
IT&E - P.O. Box 5	00306
(Company Name & Mailing Addr	ess)
Telephone: 234-2027	Fax No. 235-2877
Other Contact Nos.: Rex M	oses 682-0781

SMALL, MINORITY, WOMEN-OWNED BUSINESS CONCERN REPRESENTATION

The bidder/proposer represents and cer	rtifies a	s part of its bid/offer that it:		
(a) [] is, [v] is not a small business concern. "Small business concern," as used in this provision, means a concern, including its affiliates, that is independently owned and operated, not dominant in the field of operation in which it is bidding, and qualified as a small business under the criteria and size standards in 13 CFR 121.				
(b) [] is, [] is not a women-owner business enterprise," as used in this proone (51%) percent owned by a woman control and operate the business.	ovision,	means a business that is at least fifty-		
as used in this provision, means a busir	ness wh nority gr) of its n anagen	oup members or, in the case of a publicly voting stock is owned by one or more nent and daily operations are controlled		
(check the block applicable to you)				
[] Black Americans	[] Black Americans [] Asian Pacific Americans			
[] Hispanic Americans [] Asian Indian Americans				
[] Native Americans [] Hasidic Jewish Americans				
Bidder's/Proposer's Signature				
The undersigned bidder certifies that the representations is accurate, complete, a (Signature and Date)				
Shirley Dotts		Human Resources Business Partner		
(Typed or Printed Name)		(Title)		
IT&E P.O. Box 500306				
(Company Name & Mailing Address)				
Telephone: 234-2027		Fax No.: 235-2877		

CONTRACT NO.: NMHC 2020-000		
NMHC IFB 2020-000		
Contractor		

COMMONWEALTH OF THE NORTHERN MARIANA ISLANDS CONTRACT FOR PURCHASE OF SERVICES

I. PARTIES

This contract is between the NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION (NMHC), an autonomous public agency of the Commonwealth of the Northern Mariana Islands and referred to herein as "NMHC", and ITSE is referred to in this contract as the "Contractor."

Contractor is a General Construction

Jesse S. Palacios, NMHC Corporate Director; is the Expenditure Authority for the NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION (NMHC). Any reference to the expenditure authority in this contract is a reference to Jesse S. Palacios, Corporate Director. The Expenditure Authority may take any action on behalf of the NMHC provided for by this contract or by law.

II. NOTICE

All notices and communications required by this contract shall be in written form and shall be delivered to the following addresses:

Mr. Jacob Muna, Procurement Officer Northern Marianas Housing Corporation P.O. Box 500514 Saipan, MP 96950 Tel: (670)234-6866

Email: officemanager@nmhcgov.net

Company Owner Company Name P.O. Box Saipan, MP 96950 Tel: (670)123-4567

III. COMMUNICATION

The Contractor shall maintain communications with NMHC at all stages of the Contractor's work. The Contractor will submit any questions it may have to the NMHC regarding its performance under this contract.

IV. GENERAL PURPOSE

Page 1 of 6 Centract Version 16-3 (Modified 7/6/16) Contract No.: NMHC 2020-000

The purpose of this contract is for the NMHC to procure from the Contractor the services described in this contract and in the attached exhibits and to enjoy any warranty or other services provided for by this contract. The services being procured are described as follows:

To provide information technology support services

The services being purchased by this contract are further described in *Exhibit B*. If the description of the services in *Exhibit B* conflict with the description of the services in this contract, then the description in this contract will control.

The services will be provided on the island of Saipan.

The services will be performed for a duration of One Year with the option to renew for another year depending on the satisfactory performance of the contractor and availability of funding.

V. CONTRACTOR TO PROVIDE LABOR SERVICES

The Contractor will provide all personnel service in order to complete all services.

VI. WARRANTY

N/A

VII. CONTRACT DOCUMENTS

The following instruments shown in the table below, constitute the contract documents ('Contract Documents') and are incorporated as part of the Contract thereof. If any of the attached documents conflict with this contract, then the language of this contract will control.

EXHIBIT	NAME OF DOCUMENT
Α	Standard Terms and Conditions
В	Scope of Work

VIII. CONSIDERATION AND SCOPE OF WORK

Contractor agrees to perform the services described in this contract and the documents attached and incorporated into this contract. The NMHC agrees to pay contractor in the amount not to exceed thirty five dollars per hour (\$ 35.00) in exchange for information technology service, and goods if any. In addition, the consideration for this agreement is in the mutual covenants and stipulations hereby agreed to by the parties and set out in the following paragraphs.

IX. DURATION OF CONTRACT

The Contractor will begin its performance upon receipt of a Notice to Proceed by NMHC.

This contract will remain in effect for a period of **One Year** after the receipt of the Notice to Proceed.

The Expenditure Authority may grant the Contractor up to thirty additional days to complete the delivery of the services required by this contract. A grant of additional time will only be effective if it is placed in writing and signed by the Expenditure Authority.

The Contractor may grant the NMHC additional time, as necessary, to complete the payment for the services. A grant of additional time will only be effective if it is placed in writing and signed by an agent of the Contractor.

XIV. SIGNATURES

3.

 Expendi 	ture Authority
-----------------------------	----------------

1.	Expenditure Authority	
	is for a public purpose; and that the cont that I, personally, have the authority to I declare under penalty of perjury tha	NMHC procurement regulations; that this contract ract does not waste or abuse public funds. I declare obligate the expenditure of funds for this contract. It the foregoing is true and correct and that this Commonwealth of the Northern Mariana Islands.
	Jesse S. Palacios Corporate Director Expenditure Authority	Date:
2.	Procurement and Supply	
the :		tion and belief this contract is in compliance with a public purpose, the contractor is a responsible abuse public funds.

Date Jacob Muna Procurement Officer NMHC Fiscal Division I hereby certify that the funds identified below are available and have been committed for funding of this Contract: Account: Amount: Date Roger A. Dris Acting-Chief Financial Officer

Page 4 of 6 Version 16-3 (Modified 7/6/16)

Attorney General:	
I hereby certify that this contract has been numbere legal capacity.	ed, review and approved as to form a
Edward Manibusan Attorney General	Date
. NMHC Board of Directors	
Vinney Atalig-Hocog Chairman	Date
6. Contractor – : On behalf of the Contractor, I represent that I am a terms of this Contract, and by my signature I do he the terms of this Contract. I further represent for the with the Contractor has retained any person Procurement Regulations.	ereby accept and bind the Contracto he Contractor that no person associa
Rose Soledad	GM/ Corporate Officer
PRINTED NAME OF SIGNING AUTHORITY	TITLE
18.4.C)	40/20/200
/XTV	10/28/2020
SIGNATURE OF SIGNING AUTHORITY	Date
SIGNATURE OF SIGNING AUTHORITY 7. CERTIFICATION OF CONTRACT COM I hereby certify that this contract bears all signature	Date

Page 5 of 6 Contract Version 16-3 (Modified 7/6/16)

XV. END OF CONTRACT DOCUMENT

Procurement Information (For government purposes only)
Method of Procurement (Check one only)
Competitive Sealed Bids Competitive Sealed Proposal Small Purchase Sole Source Emergency Expedited
Type of Procurement (Check one only)
Initial procurement Subsequent procurement – Following Bid Protest Government's Option Replacement for Defaulted Contractor
Government contract numbers of all related contracts with the Vendor: Insert Contract Numbers, or NONE

EXHIBIT A NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION (NMHC) STANDARD TERMS AND CONDITIONS

I. TAXES, INSURANCE, AND PERMITS

The Contractor is responsible for all applicable Commonwealth or federal taxes and fees which may become due and owing by the Contractor by reason of this contract. The Contractor is also responsible for obtaining all insurance, licenses, permits, and certificates that may be required in order to perform this contract.

II. LITIGATION

If the NMHC, without any fault on its own part, becomes a party to any litigation by or against the Contractor in connection with this contract, the Contractor shall pay all costs and expenses incurred by the NMHC, including reasonable attorneys' fees.

III. CONTRACT SUBJECT TO FUNDING

Continued funding of this Contract beyond the present fiscal year is contingent on availability of funding in future years. In the event that such funding does not become available, the NMHC may terminate the contract without any further liability.

IV. SATISFACTION OF EXPENDITURE AUTHORITY REQUIRED

The Contractor agrees to complete the contract according to the terms of the contract and to the full satisfaction of the Expenditure Authority.

V. REGULATIONS CONTROLLING

This contract is void if either the procurement processes or contract execution fails to comply with the NMHC Procurement Regulations codified by NMIAC §§ 100-60-001, et seq. Any procurement action of a NMHC official or employee in violation of said regulations is not authorized by the NMHC and is an act for which the NMHC will not take responsibility or be liable for in any manner. The Contractor and the NMHC Expenditure Authority hereby certify that they have both read and understand said procurement regulations and have complied with all such regulations.

VI. DEBARMENT, SUSPENSION, AND PERSONAL LIABILITY FOR VIOLATION OF PROCUREMENT REGULATIONS

If the contract is in violation of the procurement regulations codified by NMIAC §§ 100-60-001, et seq., then the Contractor may be subject to debarment or suspension from NMHC contracting. Any person found to be violating the procurement regulations may be personally liable for any damages incurred, in addition to other penalties provided for by law or regulation.

VII. CONTRACT DISPUTES

- 1. Any dispute arising under this contract between the NMHC and the Contractor shall be submitted to administrative review and appeal as provided for by the procurement regulations codified by NMIAC §§ 100-60-001, et seq.
- 2. Commonwealth law governs this contract.
- 3. The NMHC will not be held liable for interest on any judgment taken as a result of any legal action in connection with this contract.
- 4. The NMHC will not be held liable for any punitive damages as a result of any legal action in connection with this contract.
- 5. The NMHC will not be held liable for any attorneys' fees incurred by the Contractor as a result of any legal action in connection with this contract.

VIII. GRATUITIES

It shall be a breach of contract for the Contractor to offer, give, or agree to give a gratuity or an offer of employment to any employee or former employee in connection with the execution of this contract.

It shall be a breach of contract for any NMHC employee to solicit, demand, accept, or agree to accept from the contractor, a gratuity, or an offer of employment in connection with the execution of this contract.

IX. RIGHT TO AUDIT

The Contractor and subcontractor or grantee and sub-grantee at all levels shall provide the Public Auditor of the Commonwealth of the Northern Mariana Islands with access to and the right to examine and copy any records, data or papers relevant to this contract or grant until three (3) years have passed since the final payment pursuant to this contract or grant.

X. KICKBACKS PROHIBITED

It shall be a breach of contract for any payment, gratuity or offer of employment to be made by or on behalf of a subcontractor under contract to the prime contractor or higher tier subcontractor or any person associated therewith as an inducement for the award of a subcontract or order.

XI. CONTINGENT FEES

The Contractor hereby represents that it has not retained any person to solicit or secure government contracts upon an agreement or understanding for a commission percentage, brokerage or contingent fee except for the retention of a bona fide employees or bona fide established commercial selling agencies for the purpose of securing business.

XII. TERMINATION FOR DEFAULT

- If the Contractor refuses or fails to deliver the goods or services as required or fails to deliver the goods or services within the time period specified by this contract, then the NMHC may terminate this contract by providing written notice of termination to the Contractor. If the NMHC terminates this contract for default, then the Contractor will be liable for damages. In the alternative, the NMHC may insist upon the performance of this contract and the payment of damages for its delay. Failure to deliver the goods or services as required and within the time limits provided by this contract may subject the Contractor to suspension, disbarment, or any other remedy provided by law.
- The NMHC will not terminate the contract for failure to deliver the goods or services within
 the specified time if the failure is caused by an act of god, acts of the public enemy, acts of
 the NMHC, fires, floods, epidemics, or unusually severe weather.
- 3. The rights and remedies provided in this clause are in addition to any other rights and remedies provided by law or under this contract.

XIII. TERMINATION FOR CONVENIENCE

- The NMHC may, when its interests so require, terminate this contract in whole or in part
 for the convenience of the NMHC. The NMHC will give written notice of the termination
 to the Contractor if the contract is terminated for the convenience of the NMHC.
- 2. If the contract is terminated, then the Contractor will not incur any further obligation in connection with the terminated contract. The Contractor will work to terminate outstanding orders and subcontracts as they relate to the terminated contract and will settle the liabilities and claims arising out of the termination. The Contractor will limit and mitigate its damages as much as possible.
- 3. If the contract is terminated for convenience, then the parties may enter into a settlement regarding the payment due under this contract. Otherwise, the amounts due under the contract will be as follows, provided that the NMHC may not be held liable for more than the amount to be paid under this contract:
 - Costs incurred in preparing to perform and performing the terminated contract.
 - b) Costs of settling and paying claims arising out of termination of subcontracts.
 - c) The reasonable settlement costs of the Contractor.

XIV. ASSURANCES

The Contractor, by signing the contract, affirms that this contract is in compliance with the following federal laws and regulations:

- 1. Equal Employment Opportunity. For all Contracts that qualify as "federally assisted construction contracts" as defined in 41 CFR Part 60-1.3, Contractor agrees to comply with E.O. 11246, "Equal Employment Opportunity," as amended by E.O. 11375, "Amending Executive Order 11246 Relating to Equal Employment Opportunity," and as supplemented by regulations at 41 CFR part 60, "Office of Federal Contract Compliance Programs, Equal Employment Opportunity, Department of Labor."
- 2. Additional Equal Employment Opportunity Clause. The Contractor will not discriminate against any employee or applicant for employment because of race, color, religion, sex, sexual orientation, gender identity, or national origin. The Contractor will take affirmative action to ensure that applicants are employed, and that employees are treated during employment, without regard to their race, color, religion, sex, sexual orientation, gender identity, or national origin. Such action shall include, but not be limited to the following: employment, upgrading, demotion, or transfer; recruitment or recruitment advertising; layoff or termination; rates of pay or other forms of compensation; and selection for training, including apprenticeship. The Contractor agrees to post in conspicuous places, available to employees and applicants for employment, notices to be provided by the contracting officer setting forth the provisions of this nondiscrimination clause.
- 3. Davis Bacon Act, as amended (40 U.S.C. 3141—3148). If the Contract is in excess of \$2000 and pertains to construction or repair, and further, if required by Federal program legislation, Contractor shall comply with the Davis-Bacon Act (40 U.S.C. 3141—3148) and as supplemented by Department of Labor regulations (29 CFR part 5, "Labor Standards Provisions Applicable to Contracts Governing Federally Financed and Assisted Construction"). Under this Act, the Contractor is required to pay wages to laborers and mechanics at a rate not less than the minimum wages specified in a wage determination made by the Secretary of Labor. In addition, the Contractor shall be required to pay wages not less than once a week.
- 4. Copeland "Anti-Kickback" Act (40 U.S.C. 3145) If the Order is in excess of \$2000 and pertains to construction or repair, Contractor shall comply with the Copeland "Anti-Kickback" Act (40 U.S.C. 3145), as supplemented by Department of Labor regulations (29 CFR part 3, "Contractors and Subcontractors on Public Building or Public Work Financed in Whole or in Part by Loans or Grants from the United States"). The Act provides in part that Contractor shall be prohibited from inducing, by any means, any person employed in the construction, completion, or repair of public work, to give up any part of the compensation to which it is otherwise entitled.

- 5. Contract Work Hours and Safety Standards Act (40 U.S.C. 3701-3708) If the Contract is in excess of \$100,000 and involves the employment of mechanics or laborers, Contractor shall comply with 40 U.S.C. 3702 and 3704, as supplemented by Department of Labor regulations (29 CFR part 5). Under 40 U.S.C. 3702 of the Act, Contractor shall be required to compute the wages of every mechanic and laborer on the basis of a standard work week of 40 hours. Work in excess of the standard work week is permissible provided that the worker is compensated at a rate of not less than 1½ times the basic rate of pay for all hours worked in excess of 40 hours in the work week. The requirements of 40 U.S.C. 3704 are applicable to construction work and provide that no laborer or mechanic shall be required to work in surroundings or under working conditions which are unsanitary, hazardous or dangerous. These requirements do not apply to the purchases of supplies or materials or articles ordinarily available on the open market, or contracts for transportation or transmission of intelligence.
- 6. Rights to Inventions Made Under a Contract or Agreement If the Contract is for the performance of experimental, developmental, or research work, Contractor shall provide for the rights of the Federal Government and the Commonwealth in any resulting invention in accordance with 37 CFR part 401, "Rights to Inventions Made by Nonprofit Organizations and Small Business Firms Under Government Grants, Contracts and Cooperative Agreements," and any implementing regulations issued by the awarding agency.
- 7. Clean Air Act (42 U.S.C. 7401—7671q) and the Federal Water Pollution Control Act (33 U.S.C. 1251—1387), as amended If the Contract is in excess of \$150,000 Contractor shall comply with all applicable standards, orders or regulations issued pursuant to the Clean Air Act (42 U.S.C. 7401—7671q) and the Federal Water Pollution Control Act as amended (33 U.S.C. 1251—1387). Violations shall be reported to the Federal awarding agency and the Regional Office of the Environmental Protection Agency (EPA).
- 8. Energy Policy and Conservation Act (42 U.S.C. 6201) Contractor agrees to comply with all mandatory standards and policies relating to energy efficiency which are contained in the state energy conservation plan issued in compliance with the Energy Policy and Conservation Act (42 U.S.C. 6201).
- 9. Byrd Anti-Lobbying Amendment (31 U.S.C. 1352) If the Contract is for \$100,000 or more, Contractor and its subcontractors shall file the certification required by this statute and associated regulations. Each tier certifies to the tier above that it will not and has not used Federal appropriated funds to pay any person or organization for influencing or attempting to influence an officer or employee of any agency, a member of Congress, officer or employee of Congress, or an employee of a member of Congress in connection with obtaining any Federal contract, grant or any other award covered by 31 U.S.C. 1352. Each tier shall also disclose any lobbying with non-Federal funds that takes place in connection with obtaining any Federal award. Such disclosures are forwarded from tier to tier up to the Commonwealth.

- 10. Debarment and Suspension (E.O.s 12549 and 12689) Contractor represents and warrants that it is not listed on the governmentwide Excluded Parties List System in the System for Award Management (SAM) in accordance with OMB guidelines at 2 CFR 180 that implement E.O.s 12549 and 12689, "Debarment and Suspension." This list contains the names of parties debarred, suspended, or otherwise excluded by agencies, and contractors declared ineligible under statutory or regulatory authority other than E.O. 12549.
- 11. The Contractor certifies compliance with section 6002 of the Solid Waste Disposal Act, as amended by the Resource Conservation and Recovery Act. In particular, the requirements of Section 6002 include procuring only items designated in guidelines of the Environmental Protection Agency (EPA) at 40 CFR part 247 that contain the highest percentage of recovered materials practicable, consistent with maintaining a satisfactory level of competition, where the purchase price of the item exceeds \$10,000 or the value of the quantity acquired during the preceding fiscal year exceeded \$10,000.
- 12. If applicable, the Contractor certifies compliance with section 6002 of the Solid Waste Disposal Act, as amended by the Resource Conservation and Recovery Act by procuring solid waste management services in a manner that maximizes energy and resource recovery.
- 13. If the contracting agency is an EPA financial assistance agreement recipient, then the contract agrees that it shall not discriminate on the basis of race, color, national origin or sex in the performance of this contract. The contractor further agrees that it shall carry out the applicable requirements of 40 CFR part 33 in the award and administration of contracts awarded under EPA financial assistance agreements. Failure by the contractor to carry out these requirements is a material breach of this contract which may result in the termination of this contract or other legally available remedies. The contractor understands that it bears the final responsibility for determining whether the contracting agency is an EPA financial assistance agreement recipient.

END OF DOCUMENT

Uncle Dave: You cannot go forward without looking back

SPOTLIGHT

The Yeh-Yeh series shares rich stories and oral traditions of Saipan. The name is inspired by Refaluwasch elder Lino Olapai's childhood memory of being told to say "yehyeh" as the elders told stories. Once it was quiet, the elders knew the children were asleep.

Look to the soil.

So says distinguished Saipan businessman David Sablan Sr. as he brainstorms ideas on how to rescue Saipan's economy during these troubled times.

Sitting at a table at the Terrace Cafe of the Fiesta Resort and Spa Saipan, Sablan wears

a tan Hawaiian shirt, a gold Rotary Club pin shining on his lapel. At age 88, he is as sharp as the ballpoint pen clipped to his front pocket.

"We should go back to the soil and let the government help those who would like to go back to agriculture," says Sablan, who has fond memories of his own figuily firm that held acres of ates, sweet sop, that filled his belly on long weekends.

Uncle Dave, as he's warmly known, frequently pauses mid-story to address anyone who walks past. He knows everyone. This was, after all, his hotel.

"Hey there, sir!" He calls



and waves to a chef who walks past Uncle Dave's smile is magnanimous across his face.

"I've always been outwardly," he says, before hopping back into the re-hashing of his storied life-a remarkable chronicle of business and development accolades across

Sablan can easily be credited for a huge swath of Saipan's economic development, which includes 28 years as the head of the island's Atkins Kroll branch, his work as the chairman of the Marianas Tourist Authority, his founding of Tasi Tours and his business scumen that helped usher in this exact hotel where he now sits as part of the route war between Continental and Pan-Am Airlines.

Sablan can name every person who helped him along the way, starting with his father, Elias P. Sablan, the first elected mayor of Saipan, and continuing down a long list of people who gave him room

and board, provided a chance to learn something new, or ushered him along to the next opportunity.

"I knew nothing about nothing," Sablan says, laughing as he remembers leaving Saipan for the first time for Guam at one 15-when his father "kicked him off the island" to get an education.
"I slept on a piece of ply

wood on a kitchen floor," he said of his first years in Guarn.

At another homestay, while he attended high school, he had to wake up at 4am to collect coconuts and feed the pigs. "When the others awoke, it was my job to go to all the rooms and empty the bedpans. I was able to subsist this way."

He went from one opportunity to the next, learning what he could, doing what he could.

Sablan graduated from George Washington High School, got married, and entered the world of Atkins Kroll in Guam, the oldest American company on island that had sold By LINDSAY NASH

Lindsay Nash is a writer and photographer who lives on Saipan. She is a member of the Marianas Witters' Movement and is currently writing a novel about 20th century Saipan. Email her at lindsayinseipan@gmail.com



Micronesian copm to the world market since before the war.

Every opportunity was another chance for this part-Carolinian, part-Chamorro boy who once slept on a kitchen floor to transform the islands into an economic center that could sustain itself, provide for its people and share its resources with the world,

And now, retired but very much in tune to the island's economy, Sablan brainstorms around the idea for the government to provide farmers with funds to once again cultivate the land.

He remembers when this xact thing happened in the 1950s, when the Navy cleared the tangan-tangan trees for

any farmer who wanted to cultivate their land, and the food production was sold to commissaries in Guam. He had helped his father with the original agricultural program.

You cannot keep going forward without looking back," Sablan says.

"My advice would be to go back and look at what it was before and what you, as a new generation, can duplicate or make changes to, so the economic situation will change Sablan said. "We must cooperate with each other as much as possible, utilize the knowledge that we have so we can move forward economically, educationally, so we can live happily together.







NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION

David Sablan Sr., known as "Uncle Dave," shares his stories from

REQUEST FOR QUALIFICATIONS (RFQ)

NMHC RFQ 2020-013

ARCHITECTURAL & ENGINEERING FIRMS

FFQ packets will be available on September 28, 2020, at the MMHC website at www.nmhcgov.net by cicking on the "Procurement Tab"

The provisions of the NASHC Procurement regulations, NASAC 100-60-725 AND 100-60-730 Prohibiting Grasupes, kicknecks and Contingent Free shall apply."

A Mandatory meeting will be held via video teleconferencing on October 13, 2020, at 10:00 a.m. through Zoom Vidoo Communications. Biobers will be provided the video teleponferencing link on the NAMIC wenters at www.nimingov.net. Firms are requirested to submit a notice of their intent to periodize in the mandatory meeting one (1) day before the meeting we extent at officementoer@nmhcoovinet.

For more information, contact Mr. Jacob Musia, Office Manages/Procisensor Officer, at (070):234-6866/9447 or email at officernanager@nnthapox.net during regular business hours, 7:30 a.m. - 4:30 p.m. Monday timugh Friday, except CIMII holidaya

Vinney Atalig-Hocog Chairman; NMHC Board of Dire



NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION

INVITATION FOR BIDS (IFB)

NMHC IFB 2020-014

Information Technology Services

Project package will be available on Segrember 28, 2020, at the NAHC website at www.nmhcoov.net by cicking on the "Pincurement Tab"

The provisions of the NANC Procurement regulations, NANAC 100-80-725 AND 109-60-730 Prohibiting Grahaties, Kickbacks and Continount Feet shall apply 15

A Mandasory Pre-Bid conference will be held via video teleconferencing on October 05, 2020, at 10:00 s.m. twough Zoom Video Communications. Bidden will be provided the video teleconferencing link on the NMHC website at www.htthccovnet. We request from bidders to submit a notice we email at officernanaper@nmhcgov.net of their intent to participate in the mandatory pre-bid conference at least one (1) day before the conference. Failure to attend the Mandatory pre-tiid conference will be considered a non-responsive bidder

For there information, contact Mr. Jacob Mona, Office Manager/Procurement Officer, at (670)234-6866/9447 or email at officemenager@nmncook.net during regular business hours. 7:30 a.m. - 4:30 p.m. Monday trough Friday. except CNMI holidays

Charman, NMHC Board of Directors

Have Medicaid Dental Insurance?

- We treat our patients like family. Join us for a cup of coffee today. Best AirCon and free Wi-Fil
- Hawaii Dental Service (HDS), StayWell, TakeCare,



Paradise Dental (5)

Middle Road, Gualo Rai 234-4040

www.paradisedentalspa.com

ager Caroline Aguito, Administrative Operations specialist Misone Reyes, and Employment special Est Tava To'onass (not in photo) at the virtual meeting and awarding of an \$85,000 grant from the U.S. From left, CAMI Office of Vocational Rehabilitation director Maryann Borta-Arriola, Case Service man

HOUSING CORPORATION NORTHERN MARIANAS When USDA Guam came



with disabilities.

ken," she added.

suosted Suome acuapuad

and the promotion of inde-

employment opportunities

nor, is in charge of increasing

CAMI Office of the Gover-

purchased, ander the OVR, which is under the

jance cameras will also be

such as enbinets and surveil-

are already obsolete and bro-

puters I saw in 2010... they

we have now are still the com-

guon qui que combnicia quit

Other office necessities

NWHC IŁB 3030-015 (841) OIS SOT NOITATIVAL

THE STREET STATE OF PROPERTY AND A STATE MOUSE CO.

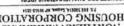
א אאא התאומנונים לו לולפותן פה להי "מינטרוניה" הפרט בלה Project package will be available on September 14, 2020, at the NAHC website WHIC Courtal Office Expansion

100-00-130 Prohibiting Grabibes, Rabbacks and Confingert Fees shall apply DNA 251-06-001 DAMM Jenoissigns mensent DMMM est se sevicione edit

considered a mon-responsive biodes. pre-bid meeting, failure to attend the Mandatory pre-bid conference will be emouraged to entail the Procurement Officer of their intent to participate in the www.tmituzzenet by efekting on the "Procurement" menu tab. Bidders are Is alredow. OHAVIV extra contrangentation of the contrang at link contains at September 22, 2020, at 2:00 p.m. trough Zoom Video Communications. A Mandalory Pre-Bid conference will be held via video teleconferencing on

EXECUTE CHANG TOMORYE. during regular business hours, 7:30 a.m. 4:30 p.m. Monday through Fritziy, Officer, at (670)234-6866/9447 or email at officemenages/Brinthoppyrited For more information, contact Mr. Jacob Munta, Othors Managen/Procurement

WHIC Board of Directors renders steaders



REQUEST FOR QUALIFICATIONS (RFG)

ARCHITECTURAL & ENGINEERING FIRMS

www.urdycdov.net by clicking on the "Pincuesment Tan".

of instructionals, further are requested to substance of their interest of their interest to to stades website and my king propositional to the the total of 2020, at 10,00 a.m. through Zeom Vidno Communications. Bidders will be A Mandatory inserting will be held wit wors teleporderenoing on October 13,

Officer, at (670)234-6966/9447 or errall at officernanager-drimhogovinit For more information, combat Mr. Jacob Muna, Umice Managetri-microment

SOUTH S SOUTH

pins ons cirands or to do their work personal vehicle to run office team would bring their own Offentimes, my vehicle several things with Just one 'smrig grams, ... It is difficult to do have one vehicle and we are used to buy a vehicle. We only od...liw 000,022 [modA]"

of employment plans, ... services and implementation proper and timely delivery of systems of the OVR to ensure nseq to upgrade all computer od...lliw 000,052 [modA]"

CONTRACTOR OF TOWN USDA awards OVR \$86K grant

used to meet its mandate and od lliw and mang 000,082 a of Vecahonal Kenabilitation awarded the CNMI Office and Western Pacific Guann Agriculture in Hawaii day, the U.S. Department in a virtual meeting last Fri-

Ameau e sueid s como out to ynem gandem buewoi ting grant will go a long way tor Maryann Borja-Amola, for upcoming projects.
According to OVR direc-

100,000,00

HOUSING CORPORATION NORTHERN MARIANAS

INVITATION FOR BID (IFB)

NWHC IEB SOSO-011

NMHC Rota Field Office Rehabilitation are superistick but a time, bushew 13, 2023, 10-00 s.m.

ай жим передоскуру бу састор на тем Ресолительного на Project package will be available on September 14, 2020, at the NAMIC weboils

100-60 T20 Prohibing Grabilites, Nichbacks and Contingent Fres shall apply The provisions of the MARIC Procurement regulations, MAIAC 100-60-FZS AND

pre-bid meeting. Failure to attend the Mandalory pre-bid conterence will be encouraged to small the Procurement Others of their intent to participate in the жиж свередатост ра сесерей он для "Беспиниям, шени до: вределя вля Bidders will be provided the video bileconferencing fink on the WMHC webons at September 22, 2020, at 10,00 a.m. through Zoom video Communications. on griconstrated and way and be that of the continuous bid-and yearchard on

during regular business hours, 7:30 a.m. - 4:30 p.m. Monday through Friday, סוזכבר, צו (G70)234-6866V9447 כר פוחבו או <u>כולוכניווארקסמיני</u>מוחלבסמינופו For more information, contact Mr. Jacob Muna, Olfice Manager/Producement

Jesse S. Palacios Carporate Director

contropice et nou-reabourne pagour

HOUSING CORPORATION NORTHERN MARIANAS

WHIC BOARD OF DIRECTORS

базан-беру Кашау

NMHC IEB 2020-014 INVITATION FOR BIDS (IFB)

BID SUBMISSION DATE & TIME, October 29, 2020, 19-00 a.m.

Іптогтпайоп Тесппоюду бегуісея

at wave need by choons on the "Procurenters" lab." Project package will be available on September 28, 2020, at the NAHC website

100-60-730 Prohibiting Gratuibes, Kickbacks, and Contingent Fees shall apply. The provisions of the NMHC Procuement regulations, NMAC 100-60-725 AND

the Mandatory pre-bid conference will be considered a non-responsive bidder. pre-bid conference at least one (1) dray before the conference. Failure to attend to some an action a horder of ambiding from the orders we want to in estadow JHMM art no wall gracerschincoolst cebry out bebryong ad line October 09, 2020, at 10,00 a.m. through Zeom Videa Continuacations. Birdders no priconstitucada eaby six tital od line somestroo bid-art yrotebrish A

during regular business hours, 7:30 a.m. – 4:30 p.m. Monday through Friday. Offices, at (670)234-6866/9447 or email at officemanager@nmhcgownet For more information, contact Mr. Jacob, Muna, Office Manager/Procurement

religional sweet adoption

WANTE BORNE OF DRICCIONS Namey Assess Hocos



ceive this grant even though Department of Agriculture.

USDA state director forman Borja-Arriola said. with the letter of proposal... Rep. Edinund Villagomez and his paralegal tenm helped us ... en dees grant reach us. .. m show burd their bard work in OVR needed and we really nem Buigh coop was Karp pur here, I toured them around

Know our beach flags happy that you were able to rewith the CNML "We are so happy about this partnership virtual awarding ceremony, is lokepa-Moses, who joined the

non Agency recommends U.S. Environmental Prote drappis arrangement and passed c centration. The CVMI water the CNMI for bacteria cor

inquire about our programs.

they too can come total an

ccess with the community s

said. "Please share your suc help you with many mor grants in the future," sh

a adou aw pur won suffin

mused are an mur diusius

brocess, it is a great par un dguordi noy dlad bne

Pacific was able to reach or

TalesoW out in the Wester

presence in the CMML I an

esisáud e paru 1,000 sm

2 Dunin-(Adminute Beach Sugar Dock, CK District > morial), Civic Center Beau rapan Fishing Base, Garap Meach (13 Fishermen's M Beach, Grandvrio Hotel, C Bridge (Lower Base), Mic Meeting Hall, DPW Chant you will see: Grotto, Tarrap nos or unu mon suonel nen one ganwollot och one BECO samples weekly, He sites for fishing, swimmin and recreational uses who ed at frequented beach acce sony signs are currently loca The designated beach adv criteria for bacteria.

human and marine lite. sories and how it affects b portance of the beach ad beobje to nuquestant the t BECO wants to encount at beach sties, Specifical water conditions at recreatin pealth awareness regards safety and bring conuman and astape of populating st yord nonaliarent sinff and Kanoa Reson.

(MA) modermoter punch at 664-8531 for m veillance/Nonpoint ΒΕCΘ, Μπει Θιπμιλ; bour@peed-Box ub or con ince to entait waterquality email list for advisories, added to the Water Qua Also, if you would like to and on the DEQ webs tagram), aired in the ne media (Facebook and 1 bosted on the signs, on so Beach flag advisores

> pealth of CMMI waters and knowledge in relation to the lulosu obivord of neque? to briefsi arb briefs balleten Аризови изод элец вийн Алов advises that new beach advirommental and Coastal Quality The CNMI Bureau of Envi-

Here are the two types saiety tiages. ment, along with the beach and Chinese for better engagemonly used languages such as English, Korean, Japanese, the advisory written in com-Valqeib argre display

mous pinous of beach safety flags you

recreational beach sue do not is posted when water quality a CKEEN: V SLEEU 198

BED: V ucq tjuß is bosteq site is safe to swim or fish. out bin slavel Viorivbe become

not ff spis amosaq ura not contact with those waters, so one can be unsafe to come into els go above the standards, (Моге та мінет Бастена Гел-48 hours at your own risk after positing the red flags. not eate out in their so miwe feet of the posted signs, so we advise the public not to Oue mittin trans sidt ni deil it may be unsafe to swim or exceeds the advisory levels. atie daead lenoineatast a mori when water quality sample

BECO usenjuna sambjes (ssoull Atomords Заграфиясырың присге сың ка mouth, ears, or cuts, it can cause rushes, skin infections, the water gets in your nose, touch the water, especially if

beaches and coastal areas in

HOUSING CORPORATION NORTHERN MARIANAS

Record Acade Hocos

NMHC RFQ 2020-013

SUBMISSION DAIR & TIME, OCCOORS 28, JUZU, 10:00 NAM.

THE DECIMENT WITH DR. SOCIETY SECRECATION OF SECREC

DAM 25T-88-001 CAMAN, anabalages trammunosis Cittan and to encisivery will

100-60-730 Prohibiting Grandest, Kloidadda and Contingent Fees shall apply

там хобомиционабеменнанию seus en futadus en arciad Azp (1) sen futassus Ampepurus aus is accionned

pacept Citiva holistays. during regular business hours, 7:30 a.m. - 4:30 p.m. Monday through Friday,

NAME BOOKS OF URBICIONS Corporate Corporate Benny Breez Agunu



NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION P.O. BOX 500514, Saipan, MP 96950-0514

INVITATION FOR BIDS (IFB)

(This is ad is paid for NMHC with HUD funds)

NMHC IFB 2020-014

BID SUBMISSION DATE & TIME: October 29, 2020, 10:00 a.m.

Information Technology Services

Project package will be available on September 28, 2020, at the NMHC website at www.nmhcgov.net by clicking on the "Procurement Tab".

The provisions of the NMHC Procurement regulations, NMIAC 100-60-725 AND 100-60-730 Prohibiting Gratuities, Kickbacks and Contingent Fees shall apply.

A Mandatory Pre-Bid conference will be held via video teleconferencing on October 08, 2020, at 10:00 a.m. through Zoom Video Communications. Bidders will be provided the video teleconferencing link on the NMHC website at www.nmhcgov.net. We request from bidders to submit a notice via email at officemanager@nmhcgov.net of their intent to participate in the mandatory pre-bid conference at least one (1) day before the conference. Failure to attend the Mandatory pre-bid conference will be considered a non-responsive bidder.

For more information, contact Mr. Jacob Muna, Office Manager/Procurement Officer, at (670)234-6866/9447 or email at officemanager@nmhcgov.net during regular business hours, 7:30 a.m. – 4:30 p.m. Monday through Friday, except CNMI holidays.

/s/ Jesse S. Palacios Corporate Director /s/

Vinney Atalig-Hocog Chairman, NMHC Board of Directors



NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION

P.O. BOX 500514, Saipan, MP 96950-0514

Email: nmhc@nmhc.gov.mp Website: http://www.nmhcgov.net

INVITATION FOR BIDS This ad is paid by NMHC with HUD Funds

NMHC IFB 2020-014 Information Technology Services

The Northern Marianas Housing Corporation (NMHC) is soliciting sealed bids from qualified, professional technology vendors for Information Technology Support Services.

Interested individuals or firms may access the Project Package beginning September 28, 2020, on the NMHC website by clicking on the "Procurement Tab" at www.nmhcgov.net.

A Mandatory Pre-Bid Conference will be held via video teleconferencing on October 08, 2020, 10:00 a.m. through Zoom Video Communications. Bidders will be provided the video teleconferencing link on the NMHC website at www.nmhcgov.net. We request from bidders to submit a notice via email at officemanager@nmhcgov.net of their intent to participate in the mandatory pre-bid conference at least (1) day before the conference. Inquiries regarding this solicitation shall be addressed in writing to Mr. Jacob Muna, Office Manager/Procurement Officer, via email to officemanager@nmhcgov.net or fax to (670)234-9021, no later than 9:00 a.m. Ocotber 08, 2020.

Sealed bids must be marked NMHC-IFB 2020-014. For bidders within the CNMI, an original and three (3) copies of sealed bids must be submitted to the NMHC Central Office, Garapan, Saipan, MP 96950, no later than 10:00 a.m., local time October 29, 2020. Bids received after the date and time will not be accepted. Bidders located outside of the CNMI may obtain an additional seven (7) working days for receipt of their bids by submitting a Notice of Intent to Bid. Notice of Intent to Bid must be received by the Procurement Officer no later than 09:00 a.m., local time, October 29, 2020, and must be transmitted via facsimile to (670)234-9021, or via email to officemanager@nmhcgov.net. For bidders located outside the CNMI, an original and three (3) copies of sealed bids must be postmarked by the U.S. Postal Service or the official government postal service of a foreign country no later than October 29, 2020, and must be received at NMHC no later than November 10, 2020. Note that failure to submit the required number of copies may be cause for rejection of a bid.

Bids will be publicly opened and read at the NMHC Central Office, Garapan, Saipan at 10:00 a.m., local time, November 10, 2020. However, if no notice of intent to bid were received from bidders outside the CNMI, bids will be opened at 10:00 a.m., local time on October 29, 2020.

All labor on this project shall be paid no less than the minimum wage rate of \$7.25 per hour which took effect on September 30, 2018 as established by Federal law including subsequent increases as announced by the U.S. Department of Labor and/or CNMI Department of Labor, whichever is higher.

Bidding Procedures shall be in compliance with the NMHC Procurement Regulations (NMIAC §100-60)

Breach of Ethical Standard

Gratuities. It shall be a breach of ethical standards for any person to offer, give or agree to give any employee or former employee, or for any employee or former employee to solicit, demand accept, or agree to accept from another person, a gratuity or an offer of employment in connection with any decision, approval, disapproval, recommendation, preparation of any part of a program requirement or a purchase request, influencing the content of any specification or procurement standard, rendering of advice, investigation, auditing or in any other advisory capacity in any proceeding or application request for ruling, determination, claim or controversy, or other particular

matter, pertaining to any program requirement or a contract or subcontract or to any solicitation or proposal therefore.

NMIAC Section 100-60-725(a)

Kickbacks. It shall be a breach of ethical standards for any payment, gratuity or offer of employment to be made by or on behalf of a subcontractor under a contract to the prime contractor or higher tier subcontractor or any person associated therewith as an inducement for the award of a subcontractor or order. NMIAC 100-60-725(b)

Contingent Fees. It shall be a breach of ethical standards for a person to be retained, or to retain a person, to solicit or secure government contracts upon an agreement or understanding for a commission, percentage, brokerage or contingent fee, except for retention of bona fide employees or bona fide established commercial selling agencies for the purpose of securing business. NMIAC 100-60-730

NMHC hereby notifies all bidders that it will affirmatively ensure that, in any contracts entered into pursuant to this advertisement, small, minority businesses and women's business enterprises will be afforded equal opportunity to submit bids and will not be discriminated against on grounds of race, color, religion, sex, disabilities or national origin.

This project is also subject to Section of the Housing and Community Development Act of 1968 which requires the successful bidder to the "maximum extent feasible", take affirmative steps to provide training, contracting and employment opportunities and help ensure that the economic opportunities generated by these HUD funds are provided to local low-income residents in Saipan.

The bidder submitting the lowest responsible bid will be subject to a responsibility determination in conformance with the NMHC Procurement Regulations Section 100-60-205. The responsible bidder submitting the lowest responsible bid will be awarded a contract with NMHC.

NMHC reserves the right to reject any and all bids for any reason and to waive any defects in the bids if determined to be in its best interest. All bids received shall become the property of the Commonwealth Government.

Corporate Director

Northern Marianas Housing Corporation (NMHC)

Vinney Annie-Hoeog

NMHC Board of Directors

matter, pertaining to any program requirement or a contract or subcontract or to any solicitation or proposal therefore. NMIAC Section 100-60-725(a)

Kickbacks. It shall be a breach of ethical standards for any payment, gratuity or offer of employment to be made by or on behalf of a subcontractor under a contract to the prime contractor or higher tier subcontractor or any person associated therewith as an inducement for the award of a subcontractor or order. **NMIAC 100-60-725(b)**

Contingent Fees. It shall be a breach of ethical standards for a person to be retained, or to retain a person, to solicit or secure government contracts upon an agreement or understanding for a commission, percentage, brokerage or contingent fee, except for retention of bona fide employees or bona fide established commercial selling agencies for the purpose of securing business. NMIAC 100-60-730

NMHC hereby notifies all bidders that it will affirmatively ensure that, in any contracts entered into pursuant to this advertisement, small, minority businesses and women's business enterprises will be afforded equal opportunity to submit bids and will not be discriminated against on grounds of race, color, religion, sex, disabilities or national origin.

This project is also subject to Section of the Housing and Community Development Act of 1968 which requires the successful bidder to the "maximum extent feasible", take affirmative steps to provide training, contracting and employment opportunities and help ensure that the economic opportunities generated by these HUD funds are provided to local low-income residents in Saipan.

The bidder submitting the lowest responsible bid will be subject to a responsibility determination in conformance with the NMHC Procurement Regulations Section 100-60-205. The responsible bidder submitting the lowest responsible bid will be awarded a contract with NMHC.

NMHC reserves the right to reject any and all bids for any reason and to waive any defects in the bids if determined to be in its best interest. All bids received shall become the property of the Commonwealth Government.

Corporate Director

Northern Marianas Housing Corporation (NMHC)

Vinney Atalig-Hocog

Chairman

NMHC Board of Directors

BID FORM

TO: Procurement Officer Northern Marianas Housing Corporation Commonwealth of the Northern Mariana Islands Saipan, MP 96950

PROJECT:

The undersigned bidder, having examined all pertinent documents relating to the Invitation for

Bid, proposes to provide all labor, materials, equipment, tools, appliances, transportation, storage, and items incidental to completing all work for the following total lump price and including all applicable taxes required by the CNMI government such as: "Excise Tax".				
	1. 1	BASE BID:		
		nformation Technology Support Services: Hourly Rate: \$		
2.	"Not	bidder hereby further agrees to commence work under this contract on the date in the written ice to Proceed" as established by the Northern Marianas Housing Corporation (NMHC) and ovide services for up to One Year thereafter, as stipulated in the Contract Documents.		
3.	and i	ubmission of this bid, each bidder and each person signing on behalf of any bidder certifies, in the case of a joint bid, each party thereto certifies as to its own organization, and to the best is knowledge and belief that:		
	 2. 	The prices in this bid have been arrived at independently without collusion, consultation, communication, or agreement for the purpose of restricting competition, as to any matter relating to such prices with any other bidder or with any competitor. Unless otherwise required by law, the prices that have been quoted in this bid have not		
	3.	been knowingly disclosed by the bidder or with any competitor. No attempt has been made or will be made by the bidder to induce any other person, partnership, or corporation to submit or not to submit a bid for the purpose of restricting competition.		
4.		bid may be withdrawn at any time prior to the scheduled time for the opening of the bids or authorized postponement thereof.		
Indicate	e all a	ddendums you had received (provide the date and addendum number):		
Addenc	lums:			

(Print Na	ıme)	(Signature)	
Title:			
Company:			_
Mailing Address:	 		
Email Address:			
Phone:	Fax:		

NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION

SCOPE OF SERVICES

I. Introduction:

The Northern Marianas Housing Corporation (NMHC) is soliciting bids from qualified and professional firms to provide Information Technology Support Services.

The NMHC is expanding its staffing capacity for the administration of the Community Development Block Grant –Disaster Recovery (CDBG-DR) program funded by the U.S. Department of Housing and Urban Development (HUD). The NMHC does not have an internal IT Department, therefore, the NMHC is seeking a firm to be readily available to assist with any and all technological issues and to provide IT Support Services as needed by NMHC.

In support of the CDBG-DR program, there will be approximately

- Twenty-three (23) desktop computers
- Seven (7) laptops
- Four (4) servers
- Thirty (30) phone lines
- Three (3) network switches
- Multiple network lines

This equipment will support the CDBG-DR personnel located in three (3) different buildings at the Garapan Annex. The NMHC's current telephone and internet provider is IT&E.

II. Services:

- a) The firm shall be readily available when called upon to assist with the following: Networking issues; Data Storage issues; Server issues; Computer hardware issues; Software issues; Telephone system issues; and Website issues and other technology related issues that may arise.
- The firm shall install the following: Network lines; Computer hardware & software; and Network servers;
- The firm shall provide recommendations for the acquisition of cost-effective computer equipment and/or software;
- d) The firm will be responsible for maintenance and update the website;
- e) The firm will be responsible for ensuring regular back-up of data on the servers;
- f) The firm will be responsible for ensuring that all network systems are operable;
- g) The firm will be responsible for any and all coordination efforts needed with NMHC's communication and internet service providers (e.g. IT&E) for troubleshooting purposes;
- h) The firm will be responsible for preventative maintenance of all networking systems, computer hardware, data storage devices to include server systems;
- i) The firm shall be familiarized with various computer operating systems; software; and databases;
- j) The firm shall be able to develop of electronic processing of documents and/or transactions as requested by the agency.
- k) Shall be able to assist with other related technology related issues.

III. Cost:

The vendor shall submit a fixed hourly fee to provide the services as stated in this scope. NMHC will pay the vendor on actual work done. Invoices shall include a detailed work description of services rendered to NMHC. The NMHC will pay the vendor within thirty (30) days after receipt of an invoice.

NON-COLLUSION AFFIDAVIT

Project:	Commonwealth of the Nor	thern Mariana Island	is
COMMONV	N MARIANAS HOUSING COR VEALTH OF THE NORTHERN ARIANA ISLANDS) S)) ss
	(Name)	being first duly	sworn, deposes and says:
genuine and or agreed, di from bidding collusion, or or of any oth that of any o Corporation	of the party making the foregoral not collusive or sham, that sail irectly or indirectly, with any big, and has not in any manner communication or conference per bidder, or to fix any overhead ther bidder, or to secure advantage (NMHC) or any person interior said proposal or bid are true	oing proposal or bid, the id bidder has not collucted or person, to put id, directly or indirectly, id, with any person, to feat, profit or cost elementage against the No irested in the propose	ded, conspired, connived in a sham bid or to refrain sought by agreement or ix the bid price of affiance ent of said bid price, or of or thern Marianas Housing
			Signature of
Subscribed a	and sworn to before me this _	day of	, 20
		Se	eal of Notary Public
My commiss	sion expires	20	

CONTRACTOR'S STATEMENT

Project:		
Commonwealth of the Northern	n Mariana Islands	_
COMMONWEALTH OF THE NORTHERN	MARIANA ISLANDS)
SAIPAN, MARIANA ISLANDS) ss)
	being first duly s	worn, deposes and says:
(NAME)		
That he/she is (A partner or officer in the firm	of, etc.)	
Of the party making the foregoing proposal represents that he has not retained any person upon an agreement or understanding for a corexcept for retention of bona fide employees or for the purpose of securing business.	, or been retained, to sol nmission, percentage, bro	icit or secure this contract okerage or contingent fee
	Signature o	ıf
	Bidder, if the bidde	er is an individual;
	Partner, if the bidd Officer, if the bidd	•
Subscribed and sworn to before me this	day of	, 20
	Seal of Not	ary Public
My commission expires	, 20 .	

CERTIFICATION REGARDING DRUG-FREE WORKPLACE REQUIREMENTS

*
PROJECT:

This certification is required by the regulations implementing the Drug-Free Workplace Act of 1988.

In addition, this certification is a material representation of fact upon which reliance is placed when the Government determines to award the contract. If it is later determined that the contractor knowingly rendered a false certification, or otherwise violates the requirements of the Drug-Free Workplace Act, the Government, in addition to any other remedies available, may take action authorized under the Drug-Free Workplace Act.

- A. The contractor certifies that it will provide a drug-free workplace by:
 - (a) Publishing a statement notifying employees that the unlawful manufacture, distribution, dispensing, possession or use of a controlled substance is prohibited at the contractor's workplace and specifying the actions that will be taken against employees for violation of such prohibition;
 - (b) Establishing a drug-free awareness programs to inform employees about:
 - (1) The dangers of drug abuse in the workplace; and the contractor's policy of maintaining a drug-free workplace;
 - (2) Any available drug counseling, rehabilitation and employee assistance programs; and the penalties that may be imposed upon employees for drug abuse violations occurring in the workplace;
 - (c) Making it a requirement that such employee to be engaged in the performance of the work be given a copy of the statement required by paragraph (a);
 - (d) Notifying the employee in the statement required by paragraph (a) that, as a condition of employment under the contract, the employee will:
 - (1) Abide by the terms of the statement and notify the employer of any criminal drug statue conviction for a violation occurring in the workplace no later than five days after such conviction;
 - (e) Notifying the Government within ten days after receiving notice under subparagraph

- (d) (1), with respect to any employee or otherwise receiving actual notice of such conviction;
- (f) Taking one of the following actions, within 30 days of receiving notice under subparagraph (d)(1), with respect to any employee who is so convicted:
 - (1) Taking appropriate personnel action against such an employee, up to and including termination; or requiring such employee to participate satisfactorily, complete a drug abuse assistance or rehabilitation program approved for such purposes by a Federal, State, or Local health, law enforcement, or other appropriate agency;
- (g) Making a good faith effort to continue to maintain a drug-free workplace through implementation of paragraphs (a), (b), (c), (d), (e) and (f).

Place of Performance (Street, Road, Villag	e Island)
` ' ' '	ssociated with the project ie., offices/project
Representative:	
(Print Name)	(Signature)

Company: ____

EQUAL EMPLOYMENT OPPORTUNITY

	Date:
PROJECT:	
The bidder represents that he [] has, [] has not, parti	cipated in a previous contract or subcontract
subject to the equal opportunity clause prescribed by E	xecutive Orders 10925, IIII4, or the Secretary
of Labor; that he [] has, [] has not, filed all required	compliance reports, and that representations
indicating submission of required compliance reports,	signed by proposed subcontractors, will be
obtained prior to subcontractor awards.	
Representative:	
(Print Name)	(Signature)
Title:	
Company:	

(The above representation need not be submitted in connection with contracts or subcontracts that are exempt from the clause).

SECTION 3 AFFIRMATIVE ACTION PLAN ALL CONTRACTS AND SUBCONTRACTS

	cordance with the Housing and Urban Development Act of 1968, as amended, and the ations pursuant to that Act.
	(Contractor)
Agree	es to comply with Section 3 of that Act by assuring that to the greatest extent feasible:
1.	Training and employment opportunities will be given to lower income residents of the project; and
2.	Contracts in connection with the project will be awarded to business concerns which are located in or owned in substantial part by persons residing in the area of the project.
	will initiate the following actions to insure ation of lower income project residents as employees or trainees and to incorporate project area businesses as subcontractors and suppliers.
1.	The Contractor will establish and maintain a directory of service organization, job referral agencies and manpower training programs operating within, or servicing, project area residents.
2.	The Contractor will submit, prior to the award of a contract, a signed assurance that it will comply with Section 3 regulations and requirements.
3.	The Contractor will provide, prior to the signing of a contract, a statement of work force needs, including trainee positions.
4.	The Contractor will notify community-based organizations of available employment opportunities, and shall maintain records of response from such organizations.
5.	The Contractor will make continuing personal recruitment efforts directed to such service organizations and to schools with lower income resident training programs with which he/she is familiar.

- 6. The Contractor will maintain a file of the names and addresses of each low-income resident workers referred to him and that action was taken with respect to each such referred worker and, if the worker was not employed, the reasons therefore (attached together with this Plan).
- 7. The Contractor will include the Section 3 clause in every subcontract for work in connection with HUD-assisted projects (attached).

- 8. For each subcontract, the Prime Contractor will submit, prior to contract award, the Section 3 Affirmative Action Plans of its subcontractors.
- 9. The Contractor will not attempt to circumvent Section 3 provisions.
- 10. The Contractor will, to the greatest extent feasible, attempt to employ or fill training positions with lower income project area residents; it will, as a minimum, provide evidence of the following:
 - a. Attempts to recruit from the project area through local advertising media, Community organizations, public and private agencies operating within or serving the project area, such as the CNMI Department of Labor/Employment Service and the Workforce Investment Agency (WIA) and/or the Private Industry Council.
 - b. Maintain a list of all lower income area residents who have applied either on their own or on referral from any source, and that he has employed such persons If otherwise qualified and if an opening exists.
- The Contractor will, to the greatest extent feasible, attempt to incorporate project area businesses as subcontractors and suppliers.
 The Contractor will provide the Section 3 workforce and business utilization reports required under this contract.
 fully realizes failure or refusal to comply and give satisfactory assurances of future compliance with the requirements of this Affirmative Action Plan shall be proper basis for any and all of the following actions: cancellation, termination

or suspension in whole or in part of the contract; a determination of ineligibility or debarment from any further contracts under any Federal program with respect to which the failure or future occurred

until satisfactory assurances of future compliance have been received.

Authorized Signature: ______ Date: ______

Print Name/Title:

Section 3 Summary Report

Economic Opportunities for Low - and Very Low-Income Persons U.S. Department of Housing and Urban Development Office of Fair Housing And Equal Opportunity

OMB Approval	No:	25	29-	00	43

(exp. 11/30/2010)

HUD Field Office:

Section back of page for Public Reporting Burden statement

Recipient Name & Address: (street, city, state, zip)		ral Identification: (grant	no.)	3. Yole! Amount of Award:		
		act Person		5. Phone: (Include area code)		
		6. Length of Grant:		7. Reporting Period:		
8. Date Report Submitted:		ram Code: (Use sep for each	erele shee! program code)	10. Program Name:		
Part I: Employment and Training (** Colo	ımns B, C	and F are manda	tory fields. Include New Hi			
	B lumber of lew Kires	C Number of New Hires that are Sec. 3 Residents	D % of Aggregate Number of Staff Hours of New Hires that are Sec. 3 Residents	E % of Total Staff Hours for Section 3 Employees and Trainees	F Number of Section 3 Trainees	
Professionals						
Technicians						
Office/Clerical	_					
Construction by Trade (List) Trade						
Trade						
Trade			<u>.</u>			
Trade			<u>-</u>			
Trade						
Other (List)						
						
	_ -					
-						
			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
						
Total						

^{*} Program Codes 1 = Flaxible Subsidy 2 = Section 202/811

^{3 =} Public/Indian Housing A = Development, B = Operation C = Modernization

^{4 =} Homeless Assistance 5 = HOME 6 = HOME State Administered 7 = CDBG Entitlement

^{8 =} CDBG State Administered 9 = Other CD Programs 10 = Other Housing Programs

1.	Construction Contracts:	
	A. Total dollar amount of all contracts awarded on the project	\$
	B. Total dollar amount of contracts awarded to Section 3 businesses	\$
	C. Percentage of the total dollar amount that was awarded to Section 3 businesses	
	D. Total number of Section 3 businesses receiving contracts	
2.	Non-Construction Contracts:	
	A. Total dollar amount all non-construction contracts awarded on the project/activity	\$
	Total dollar amount of non-construction contracts awarded to Section 3 businesses	\$
	C. Percentage of the total dollar amount that was awarded to Section 3 businesses	
	D. Total number of Section 3 businesses receiving non-construction contracts	
Pai	t III: Summary	
anc	icate the efforts made to direct the employment and other economic opportunities generated community development programs, to the greatest extent feasible, toward low-and very low recipients of government assistance for housing. (Check all that apply.) Attempted to recruit tow-income residents through: local advertising media, signs promic contracts with the community organizations and public or private agencies operating with nonmetropolitan county) in which the Section 3 covered program or project is located, of Participated in a HUD program or other program which promotes the training or employing definition of Section 3 business concerns. Coordinated with Youthbuild Programs administered in the metropolitan area in which the Other; describe below.	w-income persons, particularly those was inently displayed at the project site, thin the metropolitan area (or or similar methods, ment of Section 3 residents, as to business concerns which meet the

Public reporting for this collection of information is estimated to average 2 hours per response, including the time for reviewing instructions, searching existing data sources, gathering and maintaining the data needed, and completing and reviewing the collection of information. This agency may not collect this information, and you are not required to complete this form, unless it displays a currently valid OMB number.

Section 3 of the Housing and Urban Development Act of 1968, as amended, 12 U.S.C. 1701u, mandates that the Department ensures that employment and other economic opportunities generated by its housing and community development assistance programs are directed toward low- and very-low income persons, particularly those who are recipients of government assistance housing. The regulations are found at 24 CFR Part 135. The information will be used by the Department to monitor program recipients' compliance with Section 3, to assess the results of the Department's efforts to meet the statutory objectives of Section 3, to prepare reports to Congress, and by recipients as self-monitoring tool. The data is entered into a database and will be analyzed and distributed. The collection of information involves recipients receiving Federal financial assistance for housing and community development programs covered by Section 3. The information will be collected annually to assist HUD in meeting its reporting requirements under Section 808(e)(6) of the Fair Housing Act and Section 916 of the HCDA of 1992. An assurance of confidentiality is not applicable to this form. The Privacy Act of 1974 and OMB Circular A-108 are not applicable. The reporting requirements do not contain sensitive questions. Data is cumulative; personal identifying information is not included.

Form HUD-60002, Section 3 Summary Report, Economic Opportunities for Low- and Very Low-income Persons.

Instructions: This form is to be used to report annual accomplishments regarding employment and other economic opportunities provided to low- and very low-income persons under Section 3 of the Housing and Urban Development Act of 1968. The Section 3 regulations apply to any public and Indian housing programs that receive: (1) development assistance pursuant to Section 5 of the U.S. Housing Act of 1937; (2) operating assistance pursuant to Section 9 of the U.S. Housing Act of 1937; or (3) modernization grants pursuant to Section 14 of the U.S. Housing Act of 1937 and to recipients of housing and community development assistance in excess of \$200,000 expended for: (1) housing rehabilitation (including reduction and abatement of lead-based paint hazards); (2) housing construction; or (3) other public construction projects; and to contracts and subcontracts in excess of \$100,000 awarded in connection with the Section-3-covered activity.

Form HUD-60002 has three parts, which are to be completed for all programs covered by Section 3. Part I relates to employment and training. The recipient has the option to determine numerical employment/training goals either on the basis of the number of hours worked by new hires (columns B, D, E and F). Part II of the form relates to contracting, and Part III summarizes recipients' efforts to comply with Section 3.

Recipients or contractors subject to Section 3 requirements must maintain appropriate documentation to establish that HUD financial assistance for housing and community development programs were directed toward low- and very low-income persons.* A recipient of Section 3 covered assistance shall submit one copy of this report to HUD Headquarters, Office of Fair Housing and Equal Opportunity. Where the program providing assistance requires an annual performance report, this Section 3 report is to be submitted at the same time the program performance report is submitted. Where an annual performance report is not required, this Section 3 report is to be submitted by January 10 and, if the project ends before December 31, within 10 days of project completion. Only Prime Recipients are required to report to HUD. The report must include accomplishments of all recipients and their Section 3 covered contractors and subcontractors.

HUD Field Office: Enter the Field Office name .

- Recipient: Enter the name and address of the recipient 1. submitting this report.
- Federal Identification: Enter the number that appears on the 2. award form (with dashes). The award may be a grant, cooperative agreement or contract.
- Dollar Amount of Award: Enter the dollar amount, rounded to the nearest dollar, received by the recipient.
- 4 & 5. Contact Person/Phone: Enter the name and telephone number of the person with knowledge of the award and the recipient's implementation of Section 3.
- Reporting Period: Indicate the time period (months and year) this report covers.
- Date Report Submitted: Enter the appropriate date

- Program Code: Enter the appropriate program code as listed at the bottom of the page.
- Program Name: Enter the name of HUD Program corresponding with the "Program Code" in number 8.

Part I: Employment and Training Opportunities

Column A: Contains various job categories. Professionals are defined as people who have special knowledge of an occupation (i.e. supervisors, architects, surveyors, planners, and computer programmers). For construction positions, list each trade and provide data in columns B through F for each trade where persons were employed. The category of "Other" includes occupations such as service workers.

Column B: (Mandatory Fleld) Enter the number of new hires for each category of workers identified in Column A in connection with this award. New hire refers to a person who is not on the contractor's or recipient's payroll for employment at the time of selection for the Section 3 covered award or at the time of receipt of Section 3 covered assistance

Column C: (Mandatory Field) Enter the number of Section 3 new hires for each category of workers identified in Column A in connection with this award. Section 3 new hire refers to a Section 3 resident who is not on the contractor's or recipient's payroll for employment at the time of selection for the Section 3 covered award or at the time of receipt of Section 3 covered assistance.

Column D: Enter the percentage of all the staff hours of new hires (Section 3 residents) in connection with this award.

Column E: Enter the percentage of the total staff hours worked for Section 3 employees and trainees (including new hires) connected with this award. Include staff hours for part-time and full-time

Column F: (Mandatory Field) Enter the number of Section 3 residents that were trained in connection with this award.

Part II: Contract Opportunities **Block 1: Construction Contracts**

Item A: Enter the total dollar amount of all contracts awarded on the project/program.

Item 8: Enter the total dollar amount of contracts connected with this project/program that were awarded to Section 3 businesses Item C: Enter the percentage of the total dollar amount of contracts

connected with this project/program awarded to Section 3 businesses. Item D: Enter the number of Section 3 businesses receiving awards.

Block 2: Non-Construction Contracts

Item A: Enter the total dollar amount of all contracts awarded on the project/program.

Item B: Enter the total dollar amount of contracts connected with this project awarded to Section 3 businesses.

Item C: Enter the percentage of the total dollar amount of contracts connected with this project/program awarded to Section 3 businesses. Item D: Enter the number of Section 3 businesses receiving awards.

Part III: Summary of Efforts - Self -explanatory

Submit one (1) copy of this report to the HUD Headquarters Office of Fair Housing and Equal Opportunity, at the same time the performance report is submitted to the program office. The Section 3 report is submitted by January 10. Include only contracts executed during the period specified in item 8. PHAs/IHAs are to report all contracts/subcontracts

* The terms "low-income persons" and very low-income persons" have the same meanings given the terms in section 3 (b) (2) of the United States Housing Act of 1937. Low-Income persons mean families (including single persons) whose incomes do not exceed 80 percent of the median income for the area, as determined by the Secretary, with adjustments for smaller and larger families, except that

The Secretary may establish income ceilings higher or lower than 80 percent of the median for the area on the basis of the Secretary's findings such that variations are necessary because of prevailing levels of construction costs variations are necessary because or prevaining levers or construction costs or unusually high- or low-income families. Very low-income persons mean low-income families (including single persons) whose incomes do not exceed 50 percent of the median family income area, as determined by the Secretary with adjustments or smaller and larger families, except that the Secretary may establish income ceilings higher or lower than 50 percent of the median for the area on the basis of the Secretary's findings that such variations are necessary because of unusually high or low family incomes.

NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION

CONTRACTOR'S ASSURANCES

(ALL contracts and subcontracts)

1. The Civil Rights and Age Discrimination Acts Assurances:

During the performance of this Agreement, the Grantee assures that no otherwise qualified person shall be excluded from participation or employment, denied program benefits, or be subjected to discrimination based on race, color, national origin, sex, age, or handicap, under any program or activity funded by this contract, as required by Title VI of the Civil Rights Act of 1964, Title I of the Housing and Community Development Act of 1974, as amended, and the Age Discrimination Act of 1975, and all implementing regulations.

2. The Training, Employment, and Contracting Opportunities for Business and Lower Income Persons Assurance of Compliance:

- a) The work to be performed under this Agreement is on a project assisted under a program providing direct Federal financial assistance from the Department of Housing and Urban Development and is subject to the requirements of Section 3 of the Housing and Urban Development Act of 1968, as amended, 12 U.S.C. 1701u. Section 3 requires that to the greatest extent feasible, opportunities for training and employment be given lower income residents of the project area and contracts for Work in connection with the project be awarded to business concerns which are located in, or owned in substantial part by persons residing in the area of the project.
- b) The parties to this Agreement will comply with the provisions of said Section 3 and the regulations issued pursuant thereto by the Secretary of Housing and Urban Development set forth in 24 CFR Part 135, and all applicable rules and orders of the Department issued thereunder prior to the execution of this contract. The parties to this contract certify and agree that they are under no contractual or other disability which would prevent them from complying with these requirements.
- c) The Grantee will send to each labor organization or representative of workers with which he has a collective bargaining agreement or other contract or understanding, if any, a notice advertising the said labor organization or worker's representative of his commitments under this Section 3 clause and shall post copies of the notice in conspicuous places available to employees and applicants for employment or training.
- d) The Grantee will include these Section 3 clauses in every contract and subcontract for work in connection with the project and will, at the direction of the State, take appropriate action pursuant to the contract upon a finding that the Grantee or any contractor or subcontractor is in violation of regulations issued by the Secretary of Housing and Urban Development, 24 CFR Part 135 and, will not let any contract unless the Grantee or contractor or subcontractor has

first provided it with a preliminary statement of ability to comply with the requirements of these regulations.

e) Compliance with the provisions of Section 3, the regulations set forth in 24 CFR Part 135, and all applicable rules and orders of the Department issued thereunder prior to the execution of the Agreement shall be a condition of the Federal financial assistance provided to the project, binding upon the Grantee, its successors, and assigns. Failure to fulfill these requirements shall subject the Grantee, its contractors and subcontractors, its successors, and assigns to those sanctions specified by the grant or contract through which Federal assistance is provided, and to such sanctions as are specified by 24 CFR Part 135.

3. State Nondiscrimination Clause:

- 1. During the performance of this contract, contractor and its subcontractors shall not unlawfully discriminate against any employee or applicant for employment because of race, religion, color, national origin, ancestry, physical handicap, medical condition, marital status, age (over 40) or sex. Contractors and subcontractors shall ensure that the evaluation and treatment of their employees and applicants for employment are free of such discrimination.
- 2. This contractor shall include the nondiscrimination and compliance provisions of this clause in all subcontracts to perform work under the contract.

Bidder's/Proposer's Certification and Signature:

The undersigned bidder/proposer certifies provisions and its representations are accurat	that it gives its assurances to comply with the te, complete and current.	: foregoing
(Signature)	(Date)	
(Typed or Printed Name)	(Title)	
(Company Name & Mailing Address)	-	_
Telephone:	Fax No	

Other Contact Nos.:

SMALL, MINORITY, WOMEN-OWNED BUSINESS CONCERN REPRESENTATION

The bidder/proposer represents and certilies as part of its bid/oner that it:
(a) [] is, [] is not a small business concern. "Small business concern," as used in this provision, means a concern, including its affiliates, that is independently owned and operated, not dominant in the field of operation in which it is bidding, and qualified as a small business under the criteria and size standards in 13 CFR 121.
(b) [] is, [] is not a women-owned business enterprise. "Women-owned business enterprise," as used in this provision, means a business that is at least fifty-one (51%) percent owned by a woman or women who are U.S. citizens and who also control and operate the business.
(c) [] is, [] is not a minority business enterprise. "Minority business enterprise," as used in this provision, means a business which is at least fifty-one (51%) percent owned or controlled by one or more minority group members or, in the case of a publicly owned business, at least fifty-one (51%) of its voting stock is owned by one or more minority group members, and whose management and daily operations are controlled by one or more such individuals. For the purpose of this definition, minority group members are:
(check the block applicable to you)
[] Black Americans [] Asian Pacific Americans
[] Hispanic Americans [] Asian Indian Americans
[] Native Americans [] Hasidic Jewish Americans
Bidder's/Proposer's Signature
The undersigned bidder certifies that the information contained in this certification and representations is accurate, complete, and current.
(Signature and Date)
(Typed or Printed Name) (Title)
(Company Name & Mailing Address)
Telephone: Fax No.:

HUD/NMHC MBE/WBE - 1

CONTRACT NO.: NMHC 2020-000 NMHC IFB 2020-000

Contractor:	

COMMONWEALTH OF THE NORTHERN MARIANA ISLANDS CONTRACT FOR PURCHASE OF SERVICES

I. PARTIES

This contract is between the NORTHERN	I MARIANAS HOUSING CORPORATION (NMHC).
an autonomous public agency of the Comr	nonwealth of the Northern Mariana Islands and referred
to herein as "NMHC", and	is referred to in this contract as the "Contractor."

Contractor is a General Construction

Jesse S. Palacios, NMHC Corporate Director; is the Expenditure Authority for the NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION (NMHC). Any reference to the expenditure authority in this contract is a reference to Jesse S. Palacios, Corporate Director. The Expenditure Authority may take any action on behalf of the NMHC provided for by this contract or by law.

II. NOTICE

All notices and communications required by this contract shall be in written form and shall be delivered to the following addresses:

Mr. Jacob Muna, Procurement Officer Northern Marianas Housing Corporation P.O. Box 500514 Saipan, MP 96950 Tel: (670)234-6866

Email: officemanager@nmhcgov.net

Company Owner Company Name P.O. Box Saipan, MP 96950

Tel: (670)123-4567

III. COMMUNICATION

The Contractor shall maintain communications with NMHC at all stages of the Contractor's work. The Contractor will submit any questions it may have to the NMHC regarding its performance under this contract.

IV. GENERAL PURPOSE

Page 1 of 6 Contract Version 16-3 (Modified 7/6/16) The purpose of this contract is for the NMHC to procure from the Contractor the services described in this contract and in the attached exhibits and to enjoy any warranty or other services provided for by this contract. The services being procured are described as follows:

1. To provide information technology support services

The services being purchased by this contract are further described in *Exhibit B*. If the description of the services in *Exhibit B* conflict with the description of the services in this contract, then the description in this contract will control.

The services will be provided on the island of Saipan.

The services will be performed for a duration of One Year with the option to renew for another year depending on the satisfactory performance of the contractor and availability of funding.

V. CONTRACTOR TO PROVIDE LABOR SERVICES

The Contractor will provide all personnel service in order to complete all services.

VI. WARRANTY

N/A

VII. CONTRACT DOCUMENTS

The following instruments shown in the table below, constitute the contract documents ('Contract Documents') and are incorporated as part of the Contract thereof. If any of the attached documents conflict with this contract, then the language of this contract will control.

EXHIBIT	NAME OF DOCUMENT
Α	Standard Terms and Conditions
В	Scope of Work

VIII. CONSIDERATION AND SCOPE OF WORK

Contractor agrees to perfe	orm the service	es described in th	is contract and the	documents attac	hed
and incorporated into this	s contract. The	e NMHC agrees t	o pay contractor in	n the amount no	t to
exceed	(\$,00) in exchange for	r information tech	nology service,	and
goods if any. In addition	, the considera	ation for this agre	ement is in the m	utual covenants	and
stipulations hereby agreed	to by the parti	ies and set out in t	he following parag	raphs.	

IX. DURATION OF CONTRACT

The Contractor will begin its performance upon receipt of a Notice to Proceed by NMHC.

This contract will remain in effect for a period of **One Year** after the receipt of the Notice to Proceed.

X. CONTRACT EXTENSION

NMHC may extend the term of this contract by written notice to the Contractor 30 days before the contract expires. This extension provision may be exercised more than once, but the total extension of performance may not exceed six (6) months. If NMHC exercises its option to extend this contract, then the contract will continue without any change in the terms and conditions of this contract.

XI. DELIVERY AND PAYMENT

1. The Contractor agrees to begin, and to continue for as long as this contract provides, to perform the services on the island of Saipan. The Contractor will invoice NMHC and will be paid according to the following schedule:

DATE THE NMHC RECEIVES INVOICE	INVOICE AMOUNT	PAYMENT DUE DATE
15 th and 30 th of every month		NMHC will issue payment to the contractor within 30 days after submitting an invoice.

- 2. If the notice to proceed is issued after a date identified in the above-schedule, then the Contractor will invoice the NMHC on the next date identified in the above-schedule. Thereafter, invoices will be issued in accordance with the above-schedule and will continue to be issued until the contract is completed.
- 3. Payment by NMHC shall be made only upon Contractor's submission of evidence to the Expenditure Authority that the Contractor has delivered the services and has adhered to all contract terms and specifications.
- 4. If the Contractor fails to invoice NMHC according to the above schedule, then NMHC, at its sole discretion, may refuse to pay the untimely invoice. If NMHC exercises its right to refuse payment under this subsection, neither party will be relieved of its obligation to perform under this contract.

XII. SIGNATURE REQUIREMENTS

No Contract can be formed prior to the approval of all required signatories, as evidenced by the signature affixed below of each of them, made in the order listed. The Contract shall become effective upon certification of contract completion by the Director of Procurement and Supply.

Contract No.: NMHC 2020-000

XIII. ADJUSTMENTS OF TIME FOR PERFORMANCE

The Expenditure Authority may grant the Contractor up to thirty additional days to complete the delivery of the services required by this contract. A grant of additional time will only be effective if it is placed in writing and signed by the Expenditure Authority.

The Contractor may grant the NMHC additional time, as necessary, to complete the payment for the services. A grant of additional time will only be effective if it is placed in writing and signed by an agent of the Contractor.

XIV. SIGNATURES

1.	Expenditure	Authority

••	Expenditure / tumority			
	is for a public purpose; and that the that I, personally, have the authorit I declare under penalty of perjury	the NMHC procurement regulations; that this contract contract does not waste or abuse public funds. I declare y to obligate the expenditure of funds for this contract. I that the foregoing is true and correct and that this in the Commonwealth of the Northern Mariana Islands.		
	Jesse S. Palacios Corporate Director Expenditure Authority	Date:		
2.	Procurement and Supply			
the N		ormation and belief this contract is in compliance with for a public purpose, the contractor is a responsible or abuse public funds. Date		
3.	NMHC Fiscal Division			
٠.	TAMELE T ISOUR DIVISION			
J .		ified below are available and have been committed for		
·	I hereby certify that the funds ident			
J.	I hereby certify that the funds ident funding of this Contract:			

Contract No.: NMHC 2020-000

Attorney General:			
I hereby certify that this contract has been numbered, review and approved as to form and legal capacity.			
Edward Manibusan Attorney General	Date		
5. NMHC Board of Directors			
Vinney Atalig-Hocog Chairman	Date		
terms of this Contract, and by my signature the terms of this Contract. I further represe	at I am authorized to bind the Contractor to the I do hereby accept and bind the Contractor tent for the Contractor that no person associate person in violation of the Commonwealt		
PRINTED NAME OF SIGNING AUTHOR	RITY TITLE		
SIGNATURE OF SIGNING AUTHORITY	Y Date		
7. CERTIFICATION OF CONTRAC	<u> </u>		
Thereby certify that this contract bears an s	T COMPLETION signatures and is therefore complete.		

XV. END OF CONTRACT DOCUMENT

Procurement Information (For government purposes only)

Method of Procurement (Check one only)

- Competitive Sealed Bids
- Competitive Sealed Proposal
 Small Purchase
- Sole Source
- Emergency
- Expedited

Type of Procurement (Check one only)

- XX Initial procurement
- Subsequent procurement –
- Following Bid Protest
- Government's Option
- Replacement for Defaulted Contractor

Government contract numbers of all related contracts with the Vendor: Insert Contract Numbers, or NONE

EXHIBIT A NORTHERN MARIANAS HOUSING CORPORATION (NMHC) STANDARD TERMS AND CONDITIONS

I. TAXES, INSURANCE, AND PERMITS

The Contractor is responsible for all applicable Commonwealth or federal taxes and fees which may become due and owing by the Contractor by reason of this contract. The Contractor is also responsible for obtaining all insurance, licenses, permits, and certificates that may be required in order to perform this contract.

II. LITIGATION

If the NMHC, without any fault on its own part, becomes a party to any litigation by or against the Contractor in connection with this contract, the Contractor shall pay all costs and expenses incurred by the NMHC, including reasonable attorneys' fees.

III. CONTRACT SUBJECT TO FUNDING

Continued funding of this Contract beyond the present fiscal year is contingent on availability of funding in future years. In the event that such funding does not become available, the NMHC may terminate the contract without any further liability.

IV. SATISFACTION OF EXPENDITURE AUTHORITY REQUIRED

The Contractor agrees to complete the contract according to the terms of the contract and to the full satisfaction of the Expenditure Authority.

V. REGULATIONS CONTROLLING

This contract is void if either the procurement processes or contract execution fails to comply with the NMHC Procurement Regulations codified by NMIAC §§ 100-60-001, et seq. Any procurement action of a NMHC official or employee in violation of said regulations is not authorized by the NMHC and is an act for which the NMHC will not take responsibility or be liable for in any manner. The Contractor and the NMHC Expenditure Authority hereby certify that they have both read and understand said procurement regulations and have complied with all such regulations.

VI. DEBARMENT, SUSPENSION, AND PERSONAL LIABILITY FOR VIOLATION OF PROCUREMENT REGULATIONS

If the contract is in violation of the procurement regulations codified by NMIAC §§ 100-60-001, et seq., then the Contractor may be subject to debarment or suspension from NMHC contracting. Any person found to be violating the procurement regulations may be personally liable for any damages incurred, in addition to other penalties provided for by law or regulation.

VII. CONTRACT DISPUTES

- 1. Any dispute arising under this contract between the NMHC and the Contractor shall be submitted to administrative review and appeal as provided for by the procurement regulations codified by NMIAC §§ 100-60-001, et seq.
- 2. Commonwealth law governs this contract.
- 3. The NMHC will not be held liable for interest on any judgment taken as a result of any legal action in connection with this contract.
- 4. The NMHC will not be held liable for any punitive damages as a result of any legal action in connection with this contract.
- 5. The NMHC will not be held liable for any attorneys' fees incurred by the Contractor as a result of any legal action in connection with this contract.

VIII. GRATUITIES

It shall be a breach of contract for the Contractor to offer, give, or agree to give a gratuity or an offer of employment to any employee or former employee in connection with the execution of this contract.

It shall be a breach of contract for any NMHC employee to solicit, demand, accept, or agree to accept from the contractor, a gratuity, or an offer of employment in connection with the execution of this contract.

IX. RIGHT TO AUDIT

The Contractor and subcontractor or grantee and sub-grantee at all levels shall provide the Public Auditor of the Commonwealth of the Northern Mariana Islands with access to and the right to examine and copy any records, data or papers relevant to this contract or grant until three (3) years have passed since the final payment pursuant to this contract or grant.

X. KICKBACKS PROHIBITED

It shall be a breach of contract for any payment, gratuity or offer of employment to be made by or on behalf of a subcontractor under contract to the prime contractor or higher tier subcontractor or any person associated therewith as an inducement for the award of a subcontract or order.

XI. CONTINGENT FEES

The Contractor hereby represents that it has not retained any person to solicit or secure government contracts upon an agreement or understanding for a commission percentage, brokerage or contingent fee except for the retention of a bona fide employees or bona fide established commercial selling agencies for the purpose of securing business.

XII. TERMINATION FOR DEFAULT

- 1. If the Contractor refuses or fails to deliver the goods or services as required or fails to deliver the goods or services within the time period specified by this contract, then the NMHC may terminate this contract by providing written notice of termination to the Contractor. If the NMHC terminates this contract for default, then the Contractor will be liable for damages. In the alternative, the NMHC may insist upon the performance of this contract and the payment of damages for its delay. Failure to deliver the goods or services as required and within the time limits provided by this contract may subject the Contractor to suspension, disbarment, or any other remedy provided by law.
- 2. The NMHC will not terminate the contract for failure to deliver the goods or services within the specified time if the failure is caused by an act of god, acts of the public enemy, acts of the NMHC, fires, floods, epidemics, or unusually severe weather.
- 3. The rights and remedies provided in this clause are in addition to any other rights and remedies provided by law or under this contract.

XIII. TERMINATION FOR CONVENIENCE

- The NMHC may, when its interests so require, terminate this contract in whole or in part
 for the convenience of the NMHC. The NMHC will give written notice of the termination
 to the Contractor if the contract is terminated for the convenience of the NMHC.
- 2. If the contract is terminated, then the Contractor will not incur any further obligation in connection with the terminated contract. The Contractor will work to terminate outstanding orders and subcontracts as they relate to the terminated contract and will settle the liabilities and claims arising out of the termination. The Contractor will limit and mitigate its damages as much as possible.
- 3. If the contract is terminated for convenience, then the parties may enter into a settlement regarding the payment due under this contract. Otherwise, the amounts due under the contract will be as follows, provided that the NMHC may not be held liable for more than the amount to be paid under this contract:
 - a) Costs incurred in preparing to perform and performing the terminated contract.
 - b) Costs of settling and paying claims arising out of termination of subcontracts.
 - c) The reasonable settlement costs of the Contractor.

XIV. ASSURANCES

The Contractor, by signing the contract, affirms that this contract is in compliance with the following federal laws and regulations:

- 1. Equal Employment Opportunity. For all Contracts that qualify as "federally assisted construction contracts" as defined in 41 CFR Part 60–1.3, Contractor agrees to comply with E.O. 11246, "Equal Employment Opportunity," as amended by E.O. 11375, "Amending Executive Order 11246 Relating to Equal Employment Opportunity," and as supplemented by regulations at 41 CFR part 60, "Office of Federal Contract Compliance Programs, Equal Employment Opportunity, Department of Labor."
- 2. Additional Equal Employment Opportunity Clause. The Contractor will not discriminate against any employee or applicant for employment because of race, color, religion, sex, sexual orientation, gender identity, or national origin. The Contractor will take affirmative action to ensure that applicants are employed, and that employees are treated during employment, without regard to their race, color, religion, sex, sexual orientation, gender identity, or national origin. Such action shall include, but not be limited to the following: employment, upgrading, demotion, or transfer; recruitment or recruitment advertising; layoff or termination; rates of pay or other forms of compensation; and selection for training, including apprenticeship. The Contractor agrees to post in conspicuous places, available to employees and applicants for employment, notices to be provided by the contracting officer setting forth the provisions of this nondiscrimination clause.
- 3. Davis Bacon Act, as amended (40 U.S.C. 3141—3148). If the Contract is in excess of \$2000 and pertains to construction or repair, and further, if required by Federal program legislation, Contractor shall comply with the Davis-Bacon Act (40 U.S.C. 3141—3148) and as supplemented by Department of Labor regulations (29 CFR part 5, "Labor Standards Provisions Applicable to Contracts Governing Federally Financed and Assisted Construction"). Under this Act, the Contractor is required to pay wages to laborers and mechanics at a rate not less than the minimum wages specified in a wage determination made by the Secretary of Labor. In addition, the Contractor shall be required to pay wages not less than once a week.
- 4. Copeland "Anti-Kickback" Act (40 U.S.C. 3145) If the Order is in excess of \$2000 and pertains to construction or repair, Contractor shall comply with the Copeland "Anti-Kickback" Act (40 U.S.C. 3145), as supplemented by Department of Labor regulations (29 CFR part 3, "Contractors and Subcontractors on Public Building or Public Work Financed in Whole or in Part by Loans or Grants from the United States"). The Act provides in part that Contractor shall be prohibited from inducing, by any means, any person employed in the construction, completion, or repair of public work, to give up any part of the compensation to which it is otherwise entitled.

- 5. Contract Work Hours and Safety Standards Act (40 U.S.C. 3701-3708) If the Contract is in excess of \$100,000 and involves the employment of mechanics or laborers, Contractor shall comply with 40 U.S.C. 3702 and 3704, as supplemented by Department of Labor regulations (29 CFR part 5). Under 40 U.S.C. 3702 of the Act, Contractor shall be required to compute the wages of every mechanic and laborer on the basis of a standard work week of 40 hours. Work in excess of the standard work week is permissible provided that the worker is compensated at a rate of not less than 1½ times the basic rate of pay for all hours worked in excess of 40 hours in the work week. The requirements of 40 U.S.C. 3704 are applicable to construction work and provide that no laborer or mechanic shall be required to work in surroundings or under working conditions which are unsanitary, hazardous or dangerous. These requirements do not apply to the purchases of supplies or materials or articles ordinarily available on the open market, or contracts for transportation or transmission of intelligence.
- 6. Rights to Inventions Made Under a Contract or Agreement If the Contract is for the performance of experimental, developmental, or research work, Contractor shall provide for the rights of the Federal Government and the Commonwealth in any resulting invention in accordance with 37 CFR part 401, "Rights to Inventions Made by Nonprofit Organizations and Small Business Firms Under Government Grants, Contracts and Cooperative Agreements," and any implementing regulations issued by the awarding agency.
- 7. Clean Air Act (42 U.S.C. 7401—7671q) and the Federal Water Pollution Control Act (33 U.S.C. 1251—1387), as amended If the Contract is in excess of \$150,000 Contractor shall comply with all applicable standards, orders or regulations issued pursuant to the Clean Air Act (42 U.S.C. 7401—7671q) and the Federal Water Pollution Control Act as amended (33 U.S.C. 1251—1387). Violations shall be reported to the Federal awarding agency and the Regional Office of the Environmental Protection Agency (EPA).
- 8. Energy Policy and Conservation Act (42 U.S.C. 6201) Contractor agrees to comply with all mandatory standards and policies relating to energy efficiency which are contained in the state energy conservation plan issued in compliance with the Energy Policy and Conservation Act (42 U.S.C. 6201).
- 9. Byrd Anti-Lobbying Amendment (31 U.S.C. 1352) If the Contract is for \$100,000 or more, Contractor and its subcontractors shall file the certification required by this statute and associated regulations. Each tier certifies to the tier above that it will not and has not used Federal appropriated funds to pay any person or organization for influencing or attempting to influence an officer or employee of any agency, a member of Congress, officer or employee of Congress, or an employee of a member of Congress in connection with obtaining any Federal contract, grant or any other award covered by 31 U.S.C. 1352. Each tier shall also disclose any lobbying with non-Federal funds that takes place in connection with obtaining any Federal award. Such disclosures are forwarded from tier to tier up to the Commonwealth.

- 10. Debarment and Suspension (E.O.s 12549 and 12689) Contractor represents and warrants that it is not listed on the governmentwide Excluded Parties List System in the System for Award Management (SAM) in accordance with OMB guidelines at 2 CFR 180 that implement E.O.s 12549 and 12689, "Debarment and Suspension." This list contains the names of parties debarred, suspended, or otherwise excluded by agencies, and contractors declared ineligible under statutory or regulatory authority other than E.O. 12549.
- 11. The Contractor certifies compliance with section 6002 of the Solid Waste Disposal Act, as amended by the Resource Conservation and Recovery Act. In particular, the requirements of Section 6002 include procuring only items designated in guidelines of the Environmental Protection Agency (EPA) at 40 CFR part 247 that contain the highest percentage of recovered materials practicable, consistent with maintaining a satisfactory level of competition, where the purchase price of the item exceeds \$10,000 or the value of the quantity acquired during the preceding fiscal year exceeded \$10,000.
- 12. If applicable, the Contractor certifies compliance with section 6002 of the Solid Waste Disposal Act, as amended by the Resource Conservation and Recovery Act by procuring solid waste management services in a manner that maximizes energy and resource recovery.
- 13. If the contracting agency is an EPA financial assistance agreement recipient, then the contract agrees that it shall not discriminate on the basis of race, color, national origin or sex in the performance of this contract. The contractor further agrees that it shall carry out the applicable requirements of 40 CFR part 33 in the award and administration of contracts awarded under EPA financial assistance agreements. Failure by the contractor to carry out these requirements is a material breach of this contract which may result in the termination of this contract or other legally available remedies. The contractor understands that it bears the final responsibility for determining whether the contracting agency is an EPA financial assistance agreement recipient.

END OF DOCUMENT